



BUSINESS & MARKET



Page 25-32

**WIADOMOŚCI
Z KRAJU**

№ 15 (91)

UKRAINIAN FOLK FESTIVALS

Celebrating the 29th AND 30th Anniversaries of Ukraine's Independence

Sunday, June 20, 2021 (Postponed from Sunday, Aug 23, 2020)



Ukrainian American Sport Center, Horsham, PA

Sunday, Aug 22, 2021

АБИ ЗАХИСТИТИ ДОРОГОЦІННЕ ЗДОРОВ'Я І БЕЗПЕКУ ГРОМАДИ
ТА СВОЇХ ЧЛЕНІВ Й ДОБРОВОЛЬЦІВ,
УКРАЇНСЬКИЙ СПОРТОВИЙ ОСЕРЕДОК УСО „ТРИЗУБ”
(ПРИ АДРЕСІ LOWER STATE I COUNTY LINE ROADS У HORSHAM, PA)
ВІДКЛАВ **ФЕСТИВАЛЬ У 29-ТУ РІЧНИЦЮ НЕЗАЛЕЖНОСТІ УКРАЇНИ**
З НЕДІЛІ, 23-ГО СЕРПНЯ НА НЕДІЛЮ, 20-ГО ЧЕРВНЯ 2021р.
30-ТИ РІЧНИЙ ФЕСТИВАЛЬ ДЛЯ СВЯТКУВАННЯ
НЕЗАЛЕЖНОСТІ УКРАЇНИ ВІДБУДЕТЬСЯ
22-ГО СЕРПНЯ 2021 РОКУ.

В ДАНИЙ ЧАС „ТРИЗУБ” ПЕРЕДБАЧАЄ, ЩО КОЖДЕН ФЕСТИВАЛЬ
ВІДБУВАТИМЕТЬСЯ ЗІ СВОЇМ ЗВИЧАЙНИМ ГРАФІКОМ,
ОЧІКУВАНИМ ЗМІСТОМ, ПРОГРАМОЮ І ФОРМАТОМ.

„ТРИЗУБ” РЕКОМЕНДУЄ ЧИТАЧАМ ВІДВІДУВАТИ
ВЕБ-СТОРІНКУ **WWW.TRYZUB.ORG**

ЗА ОНОВЛЕННЯМИ ТА ДОДАТКОВИМИ ІНФОРМАЦІЯМИ.
ТАКОЖ МОЖНА НАДІСЛАТИ ЕЛЕКТРОННУ ПОШТУ
ДО СПОРТОВОГО ЦЕНТРУ НА АДРЕСУ **INFO@TRYZUB.ORG**

absolutetherapycare
personal, professional, experienced



НАШ НОВЫЙ АДРЕС
10125 Verree Road, Suite 100,
Philadelphia, PA 19116

МЫ ПЕРЕЕХАЛИ!

www.absolutetherapycare.com

Tel 215-464-8900
Fax 215-613-8946



В ОФИСЕ ПРИНИМАЮТ ФИЗИОТЕРАПЕВТ Лариса Левин
АССИСТЕНТ ФИЗИОТЕРАПЕВТА Марина Осыкина

СОВРЕМЕННЫЕ МЕТОДЫ ЛЕЧЕНИЯ БОЛИ И РЕАБИЛИТАЦИЯ



Диагностика и эффективное лечение
заболеваний костно-мышечной
и нервной систем

Реабилитация после травм, переломов и
ортопедических операций

Реабилитация после автомобильных аварий и
производственных травм

Используем современную аппаратуру и
лазерное лечение

Применяем лечебный массаж и мануальную
терапию для снятия болей
и ускоренного восстановления

НАША ЦЕЛЬ — помочь вам избавиться от болей и научить
контролировать симптомы болезни с помощью правильной
биомеханики и упражнений

BroCo
WASTE & RECYCLING

BrocoWaste.com

215-795-5555

Обслуживаем Филадельфию
и прилегающие города.

10-40 яردовые Roll-Off мусорные контейнеры в аренду.
Быстрая доставка, доступные цены.

- Commercial: Коммерческие проекты (roofing, construction, etc.).
- Businesses: Любой бизнес.
- Residential: Жилые комплексы, Жилые дома.
Встречайте Новый 2020 Год без лишнего мусора в доме!





**АГЕНТСТВО ПО УХОДУ
ЗА ПОЖИЛЫМИ НА ДОМУ**



МЫ ПОЗАБОТИМСЯ О ВАС!
НАШИ ПРОФЕССИОНАЛЬНЫЕ И ОПЫТНЫЕ
СПЕЦИАЛИСТЫ ОБЕСПЕЧАТ УХОД
ЗА БОЛЬНЫМИ. МЫ ДЕЛАЕМ САМЫЕ
СЛОЖНЫЕ ПЕРЕВЯЗКИ ПО ЛЕЧЕНИЮ РАН.
У НАС ОЧЕНЬ ВЫСОКИЙ ПРОЦЕНТ
ПО ЗАЖИВЛЕНИЮ РАН. С ПОМОЩЬЮ
КВАЛИФИЦИРОВАННЫХ ТЕРАПЕВТОВ
ВЫ СМОЖЕТЕ БЫСТРО РЕАБИЛИТИРОВАТЬСЯ
ПОСЛЕ ГОСПИТАЛЯ.
ПОМОЩНИКИ ПО ДОМУ ПОМОГУТ ВАМ
С ТРУДНОСТЯМИ В ПОВСЕДНЕВНОЙ ЖИЗНИ.
У НАС ЕСТЬ ПРОГРАММА ДЛЯ ЖЕЛАЮЩИХ
УХАЖИВАТЬ ЗА СВОИМИ
РОДНЫМИ И БЛИЗКИМИ!

**СРОЧНО ТРЕБУЮТСЯ РАБОТНИКИ
ПО УХОДУ ЗА ПАЦИЕНТАМИ!
(BUCKS COUNTY AREA)
АНГЛИЙСКИЙ ЯЗЫК НЕОБХОДИМ.
JOBS ARE AVAILABLE RIGHT NOW!
ИЩЕМ РУССКОЯЗЫЧНЫХ СОТРУДНИКОВ!**

**Office 215-710-0515
Fax 215-710-0258
www.fidelityhh.com**



ARGO
Home Health Care

(215) 396 8778
950 Industrial Blvd
Southampton, PA 18966
www.argohomecare.com

**БЕСПЛАТНО обучаем Home Health Aids
с последующим трудоустройством**

Требуются на работу:

- ✓ Home Health Aids (ННА)
- ✓ Помощники по уходу за пожилыми.
 - Высокая оплата до \$14 в час. Выгодные условия.
 - Предоставляем: Medical, Dental, Vision страховки.
- ✓ Приглашаем на работу КООРДИНАТОРА



Full/Part time

24/7

Мы принесем в ваш дом ТЕПЛО, ЗДОРОВЬЕ И ЛЮБОВЬ!

**ОПЛАТА
ПО УХОДУ
ДО**

**\$14
в час**

С помощью программы **PAS (Personal Assistant Service)**
вы можете ухаживать за пожилыми родителями, родственниками
и друзьями, нуждающимися в уходе по медицинским показаниям.
При этом наше агентство оплатит ваш труд по самым высоким
ставкам, предоставит медицинскую страховку,
страховку по стоматологии и зрению

*Высококвалифицированный персонал
с большим опытом работы специализируется по уходу
за тяжелобольными, выписанными из госпиталя*

INDEX: В номере:

Адвокаты.....4-5

Объявления.....6, 9-13

Недвижимость.....14

Новости.....20-21

Гороскоп.....24

Lawyers 4-5

Classified 6, 9-13

Real Estate14

News 20-21

Horoscope 24

WIADOMOŚCI Z KRAJU.....25-32

Редакция газеты

Business and Market

не несет ответственности
за достоверность информации,
содержащейся в рекламных
объявлениях.

Редакция не предоставляет
справочной информации.

Дизайн рекламы
и тексты авторских статей
являются собственностью газеты.

Рукописи не рецензируются
и не возвращаются.

Наш адрес:

111 Buck Rd, Unit 300, Ste. 3,
Huntingdon Valley, PA 19006

Tel: (267) 288-5111

(267) 684-6474

Fax: (267) 684-6338

newspaperbusinessandmarket@gmail.com

www.miabusinessmarket.com



Take your
Business
to the NEXT Level

www.miabusinessmarket.com

**ADVERTISE
WITH US**



**Мы поможем вам напечатать ВИЗИТНЫЕ
карточки, книги, журналы, каталоги, буклеты,
брошюры. Предоставим услуги:
литературное редактирование, перевод.
Качество на уровне мировых стандартов.
Учет в ISBN**



**VELTER YUROVSKY
ZOFTIS SOKOLSON, LLC**
ATTORNEYS AT LAW



Felix Velter, Esq. Mark Yurovsky, Esq. Leonard Zoftis, Esq. Amy Sokolson, Esq.

НАШИ АДВОКАТЫ ИМЕЮТ ЛИЦЕНЗИИ В ПЕНСИЛЬВАНИИ И НЬЮ-ДЖЕРСИ

УГОЛОВНЫЕ ДЕЛА

- вождение в нетрезвом состоянии
- кражи, нападения
- очистка криминальной истории

СЕМЕЙНОЕ ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВО

- все виды разводов
- брачные контракты
- раздел имущества
- алименты
- опекунов и содержание детей
- усыновление
- изменение фамилий и имен

НАРУШЕНИЕ ПРАВИЛ ДОРОЖНОГО ДВИЖЕНИЯ

- Traffic Tickets
- восстановление водительских прав

КОРПОРАТИВНОЕ ПРАВО

- регистрация корпораций и других форм бизнеса
- оформление всех видов договоров
- покупка и продажа бизнесов
- transfer of corporate shares
- представление интересов акционеров и партнеров
- покупка и продажа недвижимости

FORECLOSURE DEFENSE

- изменение условий мортгиджа
- Short Sales
- Deed in Lieu of Foreclosure

ДОЛГИ ПО КРЕДИТАМ

- финансовые проблемы
- сокращение долгов по кредитам и карточкам

ГОВОРИМ ПО-РУССКИ И ПО-УКРАИНСКИ

ТЕЛЕСНЫЕ ТРАВМЫ

- автомобильные аварии
- несчастные случаи
- укусы животных
- workers' compensation

ИММИГРАЦИОННОЕ ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВО

- оформление всех видов виз и грин-карт
- изменение и получение статуса
- депортация
- политическое убежище
- представление в суде
- заполнение иммиграционных документов

**1111 Street Road, Suite 305
Southampton, PA 18966**

(215) 969-3004
www.vyzlaw.com

The Law Offices of Smirnov, P.C.

**первая консультация
ВСЕГДА
БЕСПЛАТНО!**

**Семейное Право/Все Виды Разводов
Корпоративное Право/Контракты
Сделки с Недвижимостью
Вождение в Нетрезвом Состоянии**

**Family Law
Traffic Violations
Collections
Landlord-Tenant
Contract Law**



Phone: **267-684-6880**

Address: **306 Lakeside
Drive, Southampton,
PA 18966**

Website: **www.SmirnovLaw.com**
Email: **Dimitri@SmirnovLaw.com**

LAW OFFICE OF KATS, JAMISON & ASSOCIATES

*Американский
адвокат*

**Марина
КАЦ**



**Говорит
по-русски**

- ☐ Автоаварии
- ☐ Травмы (бытовые и производственные)
- ☐ Корпорации
- ☐ Уголовные дела
- ☐ Оформление развода
- ☐ Иммиграционное законодательство
- ☐ Приобретение или продажа недвижимости
- ☐ SSI (Supplemental Security Income)

*Практика в штатах
Пенсильвания,
Нью-Йорк, Нью-Джерси
и Вашингтон DC.*

Для поставщиков в автоавариях
или в других несчастных случаях

ПЕРВАЯ КОНСУЛЬТАЦИЯ - БЕСПЛАТНО

1 Bustleton Pike, Feasterville

**215-396-9001
1-800-LAW-1917**

Сергей МАКАРОВ

Американский адвокат
представляет интересы клиентов по

ИММИГРАЦИОННОМУ

законодательству по всей территории США
Admitted to NY Bar only



- Рабочие визы
- Получение Green Card по петиции работодателя (PERM - Labor Certification)
- Получение Green Card по петиции мужа/жены, других членов семьи
- Получение постоянной Green Card в случае развода или смерти супруга
- Политическое убежище
- Депортационные процедуры в Иммиграционном Суде
- Прекращение депортации, выпуск из тюрьмы под залог
- Рабочие, студенческие и гостевые визы
- Визы жениха/невесты
- Сложные иммиграционные вопросы:
 - Апелляции
 - Ходатайства о пересмотре дел
 - Петиции о "прощении"
 - Петиции "обиженных" жен

Hotline: **(267) 934-7683**

14500 Bustleton Ave., Suite 204,
Philadelphia, PA 19116
E-mail: MakarovLaw@yahoo.com

Phone: **(215) 543-5598**

Fax: **(267) 200-0274**



Law offices of Maribeth Blessing LLC

Maribeth Blessing

Mediation and Arbitration LLC

- Посредничество и Арбитраж
- Семейное право
- Помощь пожилым
- Деловые конфликты
- Проблемы комьюнити



- Семейное законодательство
- Завещания и наследство
- Банкротство
- Коммерческое право
- Иски и споры
- Персональные увечья

Phone: **(215) 663-9016**

Fax: **(215) 663-9019**

www.mbfamilylaw.com

310 Huntingdon Pike
Rockledge, PA 19046

E-mail: mblessing@mbfamilylaw.com

ЗАКОН

США ВОЗОБНОВЯТ ВЫДАЧУ ВИЗ

Американские посольства и консульства по всему миру в ближайшее время возобновят выдачу виз.

«Каждая миссия будет возобновлять обычные визовые услуги в индивидуальном порядке в координации с рамочной программой департамента «Сильная дипломатия» по безопасному возвращению нашего персонала на объекты департамента».

Ведомство американского посольства не может указать точную дату, когда каждая миссия возобновит конкретные визовые услуги, и предложило уточнять информацию на сайте посольства или консульства.

Все американские миссии приостановили оказание визовых услуг с 20 марта. Исключение делалось только для экстренных ситуаций.

СМЯГЧЕНИЕ ПРИГОВОРА ПО «РОССИЙСКОМУ ДЕЛУ»



Президент США Трамп смягчил наказание своему бывшему советнику Р.Стоуну, приговоренного к тюремному заключению за лжесвидетельство в рамках так называемого «российского дела». В итоге политик не проведет ни одного дня из положенного ему срока за решеткой.

Роджеру Стоуну предусматривался приговор с лишением свободы на 40 месяцев и он был признан виновным в лжесвидетельстве.

В заявлении Белого дома утверждается, что в вопросе, относящемся к России, Роджер Стоун стал «жертвой мистификации», существованию которой «левые и их союзники в СМИ способствовали на протяжении нескольких лет в попытке подорвать президентство Трампа».

Бывший советник президента, говорится в заявлении, «уже пострадал в значительной степени».

«С ним обошлись очень несправедливо. Теперь Роджер Стоун свободный человек».

Смягчение наказания не отменяет осуждения Стоуна, как это было бы при помиловании, но позволяет ему не отсидывать тюремный срок за его преступления.

Стоун фигурировал в расследовании спецпрокурора Мюллера о предполагаемом вмешательстве России в американские президентские выборы-2016.

Стоун был признан виновным в лжесвидетельстве, препятствовании правосудию и склонении другого свидетеля к даче ложных показаний в ноябре 2019 года.

Экс-советника президента обвинили во лжи о контактах с представителем портала WikiLeaks, чтобы получить компрометирующую демократов информацию. Защита утверждала, что Стоун не получил никакого компромата и закон не был нарушен.

В феврале 2020 года суд в Вашингтоне приговорил Стоуна к 3 годам и 4 месяцам лишения свободы. Он должен был начать отбывать наказание на следующей неделе. Но Трамп освободил его от такой неприятной необходимости.

Classified



**ТРЕБУЮТСЯ ЛЮДИ
НА РАБОТУ НА SIDING**
Хорошие условия и оплата.
Телефон: **267-970-5510**

♦♦♦

**НАБИРАЕМ ВОДИТЕЛЕЙ CDL CLASS A
ДЛЯ РАБОТЫ**

В TEAM/SINGLE TRUCK FEDEX.

Постоянные рейсы- DEDICATED RUNS.

5 дней работы/ 2 дома.

Стабильный заработок **\$1700-2000** в неделю
отпускные и праздничные

Оплата по милям - **\$2200** в неделю.

Необходим опыт работы,
а также T-ENDORSEMENT (DOUBLE- TRIPLE).

Students welcome!

Тел: **917-340-5503, 718-404-7353**

♦♦♦

В АГЕНСТВО EXPERT HOME CARE, INC.

ТРЕБУЮТСЯ:



• **РАБОТНИКИ ПО УХОДУ
ЗА ПОЖИЛЫМИ ЛЮДЬМИ;**

• **МЕДСЕСТРЫ RN;**

• **THERAPISTS PT**

Pennsylvania license is required.

Прекрасные условия работы.

Телефон: **215-364-0340**

send resume to

help@expertcares.com

♦♦♦

**ПРИГЛАШАЕМ НА РАБОТУ HANDYMEN, ПЛОТНИКОВ
И ДРУГИХ СПЕЦИАЛИСТОВ ДЛЯ СБОРКИ МЕБЕЛИ,
СПОРТИВНОГО И ДРУГОГО ИНВЕНТАРЯ!**

FULL/PART TIME JOB.

РАБОТА В ФИЛАДЕЛЬФИИ И ПРИГОРОДЕ.

ОПЛАТА ЧЕКОМ. 150-300 \$/ДЕНЬ.

НЕОБХОДИМ: легальный статус, разговорный английский,
умение читать чертежи, наличие инструмента и транспорта.

ЗА ДОПОЛНИТЕЛЬНОЙ ИНФОРМАЦИЕЙ ЗВОНИТЕ
ИЛИ ОСТАВЬТЕ СООБЩЕНИЕ : **215-713-6481**

♦♦♦

НА РАБОТУ В КОМПАНИЮ ПО РЕМОНТУ ОКОН

ТРЕБУЕТСЯ МОЛОДОЙ

ЭНЕРГИЧНЫЙ ПАРЕНЬ ДО 40 ЛЕТ

Необходим разговорный английский,

Driver`s Lisence, желание работать

За дополнительной информацией обращаться:

773-747-2384

(Начало.Продолжение на стр. 10-14)

ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

**Требуется работник
на frontdesk
со знанием компьютера**

Телефон:
267-971-5765

♦♦♦

**НОВАЯ АВТОДИЛЕРСКАЯ КОМПАНИЯ СРОЧНО ИЩЕТ
МЕХАНИКОВ, ЭЛЕКТРИКОВ И СЕРВИС МЕНЕДЖЕРА.**

Оплата от **\$1500** в неделю + отпуск и обучение.

Отличные условия и расписание.

Телефон: **267-528-2045, 215-600-9999**

Оставьте сообщение

♦♦♦

**ТРЕБУЮТСЯ ВОДИТЕЛИ CDL КЛАСС "А"
РАБОТА НА STEPDECK & FLATBED**

ОПЛАТА \$0.77/ МИЛЯ

РЕГИОНАЛЬНО (ВЫХОДНЫЕ ДОМА)

По всем вопросам звонить **609-839-2694**

♦♦♦

В строительную компанию

на постоянную работу

требуется:

- **Бригада на Siding**

and Windows

installation

Хорошие условия и оплата.

Тел: **267-237-7210**

609-374-1757

В КОМПАНИЮ ТРЕБУЮТСЯ

СПЕЦИАЛИСТЫ

ПО УСТАНОВКЕ

И ОБСЛУЖИВАНИЮ

КОНДИЦИОНЕРОВ

с опытом работы минимум 3 года.

Легальный статус.

Driver's Licence обязателен.

Телефон: **215-914-1080**

609-374-1757

♦♦♦

ТРЕБУЮТСЯ СПЕЦИАЛИСТЫ

ПО ВНУТРЕННИМ И НАРУЖНЫМ

ОТДЕЛОЧНЫМ РАБОТАМ В ОТЕЛЯХ

(шпаклевка, покраска, плитка, электрика, stucco,

framing, EPDM roofing, exterior painting,

exterior stone installation и т.д.)

С ВОЗМОЖНОСТЬЮ ЕЗДИТЬ В КОМАНДИРОВКИ.

ПРОЖИВАНИЕ БЕСПЛАТНО.

Оплата по договоренности в зависимости от квалификации.

Телефон: **404-202-8149**

АДВОКАТ, РЕШИТЕЛЬНО ОТСТАИВАЮЩИЙ ВАШИ ИНТЕРЕСЫ



Igor A. Voloshen
Attorney at Law

Admitted in New Jersey

Говорим на русском,
английском,
украинском
и испанском языках

**МАКСИМАЛЬНЫЕ
РЕЗУЛЬТАТЫ**



VOLOSHEN LAW FIRM P.C.

Integrity, Quality, Justice

ИММИГРАЦИОННОЕ ПРАВО

- оформление всех видов виз и грин-карт
- изменение и получение статуса
- депортация
- политическое убежище
- представление в суде
- заполнение иммиграционных документов

ПЕРЕВОДЫ

ЗАВЕРЕНИЕ ДОВЕРЕННОСТЕЙ АПОСТИЛИ

УГОЛОВНОЕ ПРАВО

- вождение в нетрезвом состоянии
- кражи
- мошенничество
- наркотики
- нападение
- убийства
- удаление криминальной истории



Высокопрофессиональное представление
Ваших интересов в местных и федеральных судах

611 COUNTY LINE ROAD, SUITE A,
HUNTINGDON VALLEY, PA 19006

(215) 437-7854

WWW.VOLOSHENLAW.COM



**SoCal
Road to Recovery**

**Центр лечения
от алкоголя**

и наркотической зависимости

"South California Road to Recovery"

**БЕСПЛАТНАЯ КОНСУЛЬТАЦИЯ ПО ТЕЛЕФОНУ
СРОЧНАЯ ПОМОЩЬ! ЗВОНИТЕ КРУГЛОСУТОЧНО!**

НАШ ЦЕНТР ЛЕЧЕНИЯ - единственная русскоязычная клиника, лицензированная в Калифорнии, с самым высоким уровнем престижной аккредитации департамента "Joint Commission", которая:

- ПРЕДЛАГАЕТ ПРОФЕССИОНАЛЬНУЮ ПОМОЩЬ ПО ДОСТУПНЫМ ЦЕНАМ;
- ПРИНИМАЕТ ВСЕ ВИДЫ МЕДИЦИНСКИХ СТРАХОВОК ИЛИ НАЛИЧНЫЙ ПЛАТЕЖ;
- ИСПОЛЬЗУЕТ САМЫЕ ПРОГРЕССИВНЫЕ МЕТОДЫ ЛЕЧЕНИЯ;
- СОХРАНЯЕТ АНОНИМНОСТЬ ПАЦИЕНТА;

Программа включает следующие услуги:

- первичная диагностика пациента с подготовкой индивидуального плана лечения;
- медицинский осмотр и лабораторные анализы;
- детоксикация - выведение из организма токсинов, продуктов распада алкоголя или наркотика;
- госпитализация - лечение пациентов осуществляется стационарно;
- лечение психических и психологических отклонений, медикаментозное лечение;
- групповая и индивидуальная психотерапия;
- оформляем отпуск на лечение по медицинским показаниям для работодателя;
- психологическая и психиатрическая помощь по лечению депрессии, хронического болевого расстройства, стресса, биполярных психологических расстройств, пост-травматического стрессового расстройства, тревожных расстройств, от бессонницы, неудовлетворенности в личной жизни, тяги к алкоголю или наркотикам, проблем с детьми и родственниками;
- социальная адаптация и поддержка от срыва.

Мы проводим процедуры по очищению организма от токсинов, восстановлению обмена веществ в организме и нервной системы.

Наши специалисты говорят на русском и на английском языке.

Бесплатная консультация

по телефонам: **714-798-3423** (для русскоязычных)

844-867-7326 (для англоязычных)

E-mail **scrr7057@gmail.com**

наш вебсайт **socalroadtorecovery.com**

VitaCare Home Health Agency

Агентство по уходу за пожилыми людьми

Мы ищем организованных, дисциплинированных и заботливых работников, которые смогли бы ездить в район Conshohocken и Northeast Philadelphia.



Phone: **215-953-9225**

BUCKS
LUMBER

BUCKS LUMBER



215-420-7297

Bucks Lumber, Inc.
1448 County Line Rd.
Huntingdon Valley, PA 19006

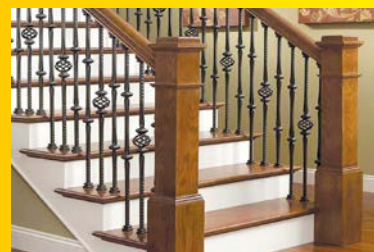
Cabinetry



Stairs Parts & Railings



Creative Stair Parts®



Доставка в штатах Пенсильвания, Нью-Джерси и Делавер

Наши цены реально лучше чем в других магазинах

Качество гарантируем



- Строительные материалы
- Двери
- Окна
- Молдинги
- Кухонные шкафы



В КРУПНУЮ
ТЕЛЕКОММУНИКАЦИОННУЮ КОМПАНИЮ
ТРЕБУЮТСЯ:

СОТРУДНИКИ ДЛЯ
РАБОТЫ НА ВЫШКАХ
МОБИЛЬНОЙ СВЯЗИ

- БРИГАДИРЫ (FOREMAN)
- АЛЬПИНИСТЫ (TOWER CLIMBERS)
- ЭЛЕКТРИКИ (ELECTRICIANS)
- ПОМОЩНИКИ (HELPERS)
- СУБПОДРЯДЧИКИ (SUBCONTRACTORS)

ПОСТОЯННАЯ ЗАНЯТОСТЬ,
ВЫСОКАЯ ОПЛАТА, БЕНЕФИТЫ

e-mail: steve@sluniversal.comWWW.SLUNIVERSAL.COM

ОБУЧАЕМ

(267) 588-0332

(215) 888-0848

N-Trans Inc

2000 Bennett Road,
Philadelphia PA 19115

Транспортная компания N-Trans Inc
специализируется по перевозке
рефрижераторных грузов
из Филадельфии до Лос-Анджелеса

ПРИГЛАШАЕМ
водителей CDL
с опытом работы
и без

- новая техника,
- стабильная зарплата
- хорошие условия

ОБЕСПЕЧИВАЕМ
СТАБИЛЬНЫЕ РЕЙСЫ
4.5 - 5 ДНЕЙ
В НЕДЕЛЮ



ПРЕДЛАГАЕМ КУРСЫ ОБУЧЕНИЯ CDL КЛАССА А
После успешного завершения
программы CDL ТРУДОУСТРАИВАЕМ
215-776-3392

Transition Consulting



CALL TODAY!
(610) 427-8514 EXT. 1
(610) 910-9581

FINANCING AND LENDING
WE CAN SOLVE YOUR FUNDING PROBLEMS

IF YOU NEED FUNDING FOR ANY TYPE
OF REAL ESTATE INVESTMENT,
WE CAN MAKE THAT HAPPEN

WE ASSIST IN CARES ACT SBA 7(A) RELIEF LOAN APPLICATIONS
LONG- OR SHORT-TERM FINANCING. PURCHASE, REFINANCE, REHAB,
BRIDGE, CONSTRUCTION, MULTI FAMILY, APARTMENT COMMERCIAL LOAN,
LOANS FOR RENTAL PROPERTIES, AND DEVELOPMENT.
• RESIDENTIAL & COMMERCIAL • DEBT OR EQUITY

64 E UWCHLAN AVE #480 EXTON, PA 19341

Classified

**В КОМПАНИЮ FOOD DISTRIBUTOR
ТРЕБУЮТСЯ ЛЮДИ ДЛЯ РАЗВОЗКИ ПРОДУКТОВ
И РАБОТЫ НА СКЛАДЕ
FULL/PART TIME**

Необходим:

Чистый Driver Record;
минимальное знание
английского языка.
Дополнительная информация
по телефону: **267-666-7936**



♦♦♦

ТРАНСПОРТНАЯ КОМПАНИЯ ПРИГЛАШАЕТ НА РАБОТУ ВОДИТЕЛЯ

C CDL CLASS A с опытом работы или без, на стабильные рейсы
Philadelphia - Los Angeles на 4.5 - 5 дней.

Новая техника, стабильная зарплата. Отличные условия труда.

Телефон: **215-776-3392**

♦♦♦



**ТРЕБУЮТСЯ РАБОТНИКИ
ДЛЯ ОБСЛУЖИВАНИЯ
ВЫШЕК СОТОВОЙ СВЯЗИ
С ОПЫТОМ РАБОТЫ И БЕЗ.
ВЫСОКАЯ ОПЛАТА ТРУДА ОТ \$200
В ДЕНЬ+ КОМАНДИРОВОЧНЫЕ РАСХОДЫ**

Оплата каждые 2 недели.

Карьерный рост.

Телефон: **609-997-1918**

**РАЗМЕСТИТЕ ВАШЕ ОБЪЯВЛЕНИЕ
В РАЗДЕЛЕ "CLASSIFIED"**

**ЗВОНИТЕ ПОЖАЛУЙСТА ПО ТЕЛЕФОНАМ:
267-288-5111 или 267-684-6474**

Продуктите текст вашего объявления и воспользуйтесь вашей Debit/
Credit карточкой. Вырежьте COUPON CLASSIFIED FORM
приложите к нему чек или Money Order заполненный на
BUSINESS AND MARKET NEWSPAPER и вышлите на адрес редак-
ции: **111 Buck Rd., Huntingdon Valley, PA 19006, Unit 300,
Suite 3.** Заполните COUPON CLASSIFIED FORM и вышлите его по
факсу редакции: 267-684-6338.

НАШИ ЦЕНЫ на публикацию Вашего объявления в трех зонах:
Филадельфия - Нью Йорк - Нью-Джерси: 1 неделя - \$15; 2 недели - \$25
СПЕЦИАЛЬНАЯ ЦЕНА НА МЕСЯЦ - \$40. Рамка - \$10

COUPON CLASSIFIED FORM

Заполните купон и вышлите по нашему адресу:
**111 Buck Rd., Huntingdon Valley, PA 19006,
Unit 300, Suite 3 или по факсу: 267-684-6338**

Пожалуйста, размещайте свое объявление в разделе "Classified"

Ваш текст: _____

_____ Дата _____

_____ 1 неделю _____ 2 недели _____ Месяц

Форма оплаты: ___ Check ___ Money Order ___ Debit/Credit Card
Card # _____ Expiration Date _____

Address: _____

City _____ State _____ Zip Code _____

Phone # _____

Газета "Business & Market" имеет право на редактирование объявления. No refunds.
Please check the status of your ad and call for changes prior to the next issue.

Начало на стр. 6



**ТРЕБУЮТСЯ ЛЮДИ ДЛЯ РАБОТЫ
НА ВЫШКАХ МОБИЛЬНОЙ СВЯЗИ**
ПОСТОЯННАЯ ЗАНЯТОСТЬ. ВЫСОКАЯ ОПЛАТА.

Телефон: **267-588-0332**

♦♦♦

В ТРАКОВУЮ КОМПАНИЮ ТРЕБУЮТСЯ:

- **СПЕЦИАЛИСТ ПО КОМПЬЮТЕРНОЙ ДИАГНОСТИКЕ ТРАКОВ**
- **МЕХАНИКИ. ВЫСОКАЯ ОПЛАТА ТРУДА!**
- **РАБОТНИК В ОФИС НА PART TIME**

С БАЗОВЫМ ЗНАНИЕМ КОМПЬЮТЕРА,
АНГЛИЙСКОГО И РУССКОГО ЯЗЫКОВ

ЛЕГАЛЬНЫЙ СТАТУС. ОПЛАТА ЧЕКОМ.

Телефон: **215-391-0524** Игорь

♦♦♦

В Audio Video Company

ТРЕБУЕТСЯ ВОДИТЕЛЬ ДЛЯ ДОСТАВКИ

**AUDIO VIDEO ОБОРУДОВАНИЯ.
FULL TIME.**



Предоставляем транспорт.

Оплата на старт: **\$14 В ЧАС**

Телефон: **267-228-3016** Евгений

♦♦♦

**Требуются люди на работу
в Body Shop и Mechanic Shop**

На Full/Part Time.

ЖЕЛАТЕЛЬНО УМЕТЬ ВЫПОЛНЯТЬ ЛЮБУЮ РАБОТУ.

ЗАРПЛАТА НАЛИЧНЫМИ.

Телефон: **215-687-8547**

♦♦♦

Требуются водители для перевозки людей

**С действующими американскими правами
не менее 2-х лет.**

Необходимо минимальное знание Английского языка.

А ТАКЖЕ ТРЕБУЕТСЯ ДИСПЕТЧЕР со знанием
Английского языка и программы Excel.

Телефон: **215-715-8551** (звонить после 2 р.м.)

♦♦♦

**ТРЕБУЕТСЯ РАБОЧИЙ НА СКЛАД
(P-H WARMINSTER) F/T, P/T ДЛЯ ПРИЕМКИ
И УПАКОВКИ ТОВАРОВ.**

Желателен опыт работы на складе,
а также опыт управления подъемником.

В ежедневные обязанности входит подъем тяжестей.
Минимальное знание английского языка приветствуется.

Телефон: **215-725-9013**

♦♦♦

**ПРИГЛАШАЕМ
ВОДИТЕЛЕЙ CDL ID**

С опытом работы и без.

Шестидневные стабильные
рейсы, новая техника,
стабильная зарплата,
хорошие условия.

Телефон: **262-744-2015**

**ТРЕБУЮТСЯ ВОДИТЕЛИ
CDL КЛАСС "A"**

С опытом не менее 2 лет и больше,
для работы на FLATBED.

Работа на длинные дистанции.

Заработок от \$2,200 в неделю.

Телефон: **609-892-5004**

Classified

ТРЕБУЕТСЯ ВОДИТЕЛЬ CDL CLASS A РАБОТА НА EAST COAST 5 ДНЕЙ В НЕДЕЛЮ



Опыт работы не менее
1 года на траке
с механической коробкой
передач и TRAILER DRY VAN.
Оплата **30% от Gross**
или **60 центов/миля.**

Телефон: **267-297-9137**

♦♦♦



ТРЕБУЕТСЯ ВОДИТЕЛЬ CDL CLASS A

С опытом работы не менее
2-х лет и чистыми правами
Телефон: **267-241-0794**

♦♦♦

В КОМПАНИЮ MERCY FLEET ТРЕБУЮТСЯ ВОДИТЕЛИ С CDL ИЛИ БЕЗ



ДЛЯ ПЕРЕВОЗКИ ПассажиРОВ
НА РАЗЛИЧНЫЕ ВИДЫ

ТРАНСПОРТА

Хорошие условия.

Оплата по договоренности.

Оплачиваемый Training.

Есть возможность роста.

Базовое знание английского
языка приветствуется.



Телефон: **267-237-0442**

♦♦♦

ТРЕБУЕТСЯ РАБОЧИЙ, КОТОРЫЙ НЕ БОИТСЯ ТЕХНИКИ
И ГОТОВ РАБОТАТЬ РУКАМИ.

ВЫСОКАЯ ЗАРПЛАТА. СТАТУС ЗНАЧЕНИЯ НЕ ИМЕЕТ.

ЖИЛЬЕМ ОБЕСПЕЧИВАЕМ.

КОМПАНИЯ НАХОДИТСЯ НА ЮГЕ НЬЮ-ДЖЕРСИ

По всем вопросам звонить: **609-839-2694**

♦♦♦

СРОЧНО ТРЕБУЕТСЯ ЖЕНЩИНА ДЛЯ УБОРКИ ДОМОВ, КВАРТИР, ОФИСОВ.

Гарантируем

хорошие условия

и своевременную оплату.

Телефон: **267-476-0153**

♦♦♦

Предлагаем работу

МЕДСЕСТРАМ

В HOME ATTENDANT CARE

по уходу за

больными на дому

в районе Bucks County.

Телефон: **215-710-0515**

В СТРАХОВУЮ КОМПАНИЮ ТРЕБУЮТСЯ РАБОТНИКИ

Опыт работы не обязателен.

В будущем необходимо

получить Insurance License.

Присылайте резюме

на e-mail:

marat.ioshpa.rnko@statefarm.com

Телефон: **267-767-5788**

♦♦♦

Магазину **NET COST MARKET**

ТРЕБУЕТСЯ ПОВАР С ОПЫТОМ РАБОТЫ.

11701 Bustleton Ave,
Philadelphia, PA 19116.

Телефон: **267-672-2500**

В ИЗВЕСТНУЮ АМЕРИКАНСКУЮ КОМПАНИЮ ТРЕБУЕТСЯ ШВЕЯ НА PART TIME.

НЕОБХОДИМ ЛЕГАЛЬНЫЙ СТАТУС.

ОПЛАТА ЧЕКОМ.

ХОРОШИЕ УСЛОВИЯ ТРУДА.

БЛИЗКО К ГОРОДСКОМУ ТРАНСПОРТУ.

Телефон: **215-651-0096**

♦♦♦



\$720 В НЕДЕЛЮ НА СТАРТ

В КОМПАНИЮ JN DISTRIBUTOR

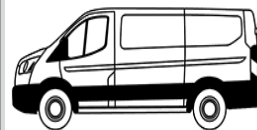
ТРЕБУЮТСЯ МУЖЧИНЫ ДЛЯ РАБОТЫ НА СКЛАДЕ:

А ТАКЖЕ ДЛЯ РАЗВОЗКИ И ПРОДАЖИ ТОВАРОВ В МАГАЗИНЫ

ПЕРСПЕКТИВА РОСТА

Телефон: **215-335-3584**

♦♦♦



ТРЕБУЮТСЯ ВОДИТЕЛИ НА CARGO VAN

для поездок на дальние дистанции

ПО АМЕРИКЕ И КАНАДЕ

Необходим легальный статус

и Driver's License

Дополнительная информация

по телефону: **267-707-7788**

♦♦♦

В CLEANING SERVICE ТРЕБУЕТСЯ ДОБРОСОВЕСТНАЯ ЖЕНЩИНА СО СВОИМ ТРАНСПОРТОМ ДЛЯ УБОРКИ ДОМОВ НА FULL/PART TIME

Хорошие условия и оплата.

Звонить с 9 а.м до 8 р.м

Телефон: **267-253-0052**

♦♦♦

ТРЕБУЮТСЯ ЖЕНЩИНЫ НА РАБОТУ ПО УБОРКЕ ДОМОВ 5-6 ДНЕЙ В НЕДЕЛЮ. \$12-15 В ЧАС.

Телефон: **215-715-7806**

♦♦♦

В CLEANING SERVICE ТРЕБУЕТСЯ ЖЕНЩИНА НА FULL TIME ИЛИ PART TIME

Хорошие условия работы и оплата.

За информацией обращаться: **215-543-4441**

♦♦♦

ТРЕБУЮТСЯ РАБОТНИКИ ПО УХОДУ ЗА ПОЖИЛЫМИ ЛЮДЬМИ

У нас есть программа,
по которой родственники
могут ухаживать
за своими близкими.

Телефон: **215-710-0515**

В агентство Vita Care
по уходу за пожилыми людьми

ТРЕБУЮТСЯ

ОРГАНИЗОВАННЫЕ,

ДИСЦИПЛИНИРОВАННЫЕ

И ЗАБОТЛИВЫЕ РАБОТНИКИ

ПО УХОДУ ЗА ПАЦИЕНТАМИ

И МЕДСЕСТРЫ

с возможностью

работать в районе

Conshohocken и Northeast.

Тел: **215-953-9225 Оксана**

Classified

**СТАБИЛЬНЫЙ БИЗНЕС- МНОГО ЛЕТ НА РЫНКЕ.
АВТОМАСТЕРСКАЯ
В ЦЕНТРЕ NORTHEAST PHILADELPHIA
СРОЧНО ИЩЕТ НА РАБОТУ АВТОМЕХАНИКА**

Требования: опыт работы в Америке,
наличие своего инструмента.

Хорошая стабильная зарплата
в соответствии с квалификацией.
Телефон: **215-677-3300** Александр
215-989-2864 Евгений

◆◆◆



**ТРЕБУЮТСЯ ЛЮДИ
ДЛЯ ВНУТРЕННИХ
СТРОИТЕЛЬНЫХ РАБОТ**

ОПЫТ НЕ ОБЯЗАТЕЛЕН.

ОПЛАТА ЧЕКОМ.

Телефон: **267-255-2288**

◆◆◆

**PHOENIX UNITED COMPANY
НАБИРАЕТ НА РАБОТУ TOWER CLIMBER
В TELECOMMUNICATIONS SERVICE.**

Опыт работы не обязателен. Бесплатный тренинг,
высокая оплата. Возможность карьерного роста.

Телефон: **215-605-6049, 253-279-5452**

Оставьте сообщение

◆◆◆

**В AUSCOR TRANSPORTATION SERVICES
ТРЕБУЮТСЯ ВОДИТЕЛИ С CDL CLASS A
НА ЛОКАЛЬНЫЕ И ДАЛЬНИЕ ДИСТАНЦИИ
(ВСЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ)**

МЫ НАХОДИМСЯ В SOMERVILLE, NJ.

ИМЕЕМ ПРОГРАММУ **STUDENT**. ОБУЧАЕМ **E-LOG**.

Телефон: **732-360-0612 ext 204**

Оставьте сообщение

◆◆◆



**ТРЕБУЮТСЯ МОЛОДЫЕ
ЭНЕРГИЧНЫЕ ЛЮДИ
ДЛЯ РАБОТЫ НА СТРОЙКЕ
(САЙДИНГ, ОКНА, ДВЕРИ)**

Хорошие условия и оплата.

За дополнительной информацией
обращаться: **267-648-7988**

◆◆◆

**COMPANY AT TOWERS ПРИГЛАШАЕТ
НА РАБОТУ TOWER CLIMBERS
В TELECOMMUNICATION SERVICE**



Опыт работы необязателен.

Бесплатный тренинг.

Высокая оплата труда. Перспектива роста.

Сплоченный и дружный коллектив.

Телефон: **267-309-0994**

**СРОЧНО ТРЕБУЮТСЯ
ЛЮДИ ДЛЯ
РЕМОНТНО-СТРОИТЕЛЬНЫХ
РАБОТ НА FULL TIME.**

РАБОТА
В ФИЛАДЕЛЬФИИ
И ПРИЛЕГАЮЩИХ
РАЙОНАХ.

ЖЕЛАТЕЛЬНО ИМЕТЬ ОПЫТ
И СОБСТВЕННЫЙ ТРАНСПОРТ.

Телефон: **267-235-2845**

ПАВЕЛ

◆◆◆

**В кафе "LAVA"
ТРЕБУЮТСЯ:**

DELIVERY DRIVER,

SALAD PERSON,

ПОВАР, ОФИЦИАНТЫ

Телефон: **215-673-5282**

РЕНТ

**СДАЕТСЯ В РЕНТ
2BDR КВАРТИРА
НА ПЕРВОМ ЭТАЖЕ
ДУПЛЕКСА С 1 ИЮЛЯ
В РАЙОНЕ
TOMLINSON RD.**

Гараж.

Центральный кондиционер.

Все appliances

в отличном состоянии.

Телефон: **215-601-9520**

◆◆◆

УЧЕБНЫЙ ЦЕНТР

СДАЕТ В РЕНТ

оборудованную

комнату

для занятий

Тел: **267-254-0782**

ПРОДАЖА



ПРОДАЮ КАРТИНЫ!!!

Масло! На любой вкус и размер,
в рамках (цветы, природа, море,
Венеция, Франция, натюрморт)

Прекрасный подарок

друзьям и близким!

Цена для быстрой продажи.

Телефон: **215-651-0096**

◆◆◆

**МАРКИ! МАРКИ!
МАРКИ!**

**Продаю марки всех
стран по низкой цене!**

Коллекционирование марок-
источник знаний

и отличное средство
от депрессии.

Для начинающих
подарок- марки
разных стран!

Телефон: **267-709-9922**

Classified

УСЛУГИ

**УНИКАЛЬНЫЕ
ПРОГРАММЫ
МАТЕМАТИЧЕСКОЙ
АКАДЕМИИ**

Классическое европейское
математическое
образование.

Дети с 5 лет по 11-й класс.

Программы опережающие
государственные школы

на 2 года. Развитие

логического мышления

PSAT, SAT, SAT-2, TOEFL, GRE.

Телефон: **267-254-0782**



**ПРИГЛАШАЕМ ДЕТОК ОТ 2-Х МЕСЯЦЕВ ДО 4-Х ЛЕТ
В ДОМАШНИЙ МИНИ-САДИК**



РАЙОН РЕСТОРАНА ИМПЕРАТОР

Заботу, уют и комфорт

ГАРАНТИРУЕМ!

Телефон: **215-687-9994 Вита**

Звонить после 5 р.м.



**COMPLETE HANDYMAN
AND HOME IMPROVEMENT SERVICE**

Decks.Bath.Kitchens. Basements. Painting.Drywall.
Trim.Floors.Tiles.Windows.Doors.Plumbing.

20 YEARS IN BUSINESS

Тел: **267-882-8375**

215-350-2858



**MEDICAL/DENTAL BILLING & FULL PRACTICE MANAGEMENT COMPANY
ПРЕДОСТАВЛЯЕТ УСЛУГИ:**

insurance claims processing, patient billing of current and old claims,
collection services and many more that can help maximize revenue
for dental and medical offices.

Имеем License для всех штатов Америки.

www.klearmedicalsolutions.com

215-613-2123



**ВЫПОЛНЯЕМ РЕМОНТНО-СТРОИТЕЛЬНЫЕ
РАБОТЫ ЛЮБОЙ СЛОЖНОСТИ**

- ПЕРЕОБОРУДОВАНИЕ ВАННЫХ КОМНАТ, КУХОНЬ,
БЕЙСМЕНТОВ • ПОКРАСОЧНЫЕ РАБОТЫ • ОКНА,
ДВЕРИ, ПОЛЫ (ПАРКЕТ, ЛАМИНАТ, ПЛИТКА)
- САНТЕХНИКА • ЭЛЕКТРИКА • НАРУЖНАЯ ОТДЕЛКА
- ЗАБОРЫ, ДЕКИ

Телефон: **267-255-7677**



AAA Bros., INC.

Устанавливаем, ремонтируем отопительные системы,
водяные хитеры и кондиционеры любых марок.

Гарантия, низкие цены, более 20 лет в бизнесе.

Телефон: **215-914-1080**

**УСТАНОВКА, ОБСЛУЖИВАНИЕ И РЕМОНТ
ОБОГРЕВАТЕЛИ, КОНДИЦИОНЕРЫ, ХИТЕРЫ**
24 часа в сутки, **7** дней в неделю. PA, NJ, DE
Цены вне конкуренции.

Телефон: **215-436-9892 Павел**



**ВЫПОЛНЯЕМ ВНУТРЕННИЕ СТРОИТЕЛЬНЫЕ
РАБОТЫ ЛЮБОЙ СЛОЖНОСТИ**

- Малярные • Столярные работы • Карпет • Ламинат • Паркет
- Керамическая плитка • Кухни Ванны • Finish бейсмент и другое.

Умеренные цены.

Телефон: **215-820-8657**



**LANDSCAPING
& HARDSCAPING**
LICENSED AND INSURED

ЛЮБЫЕ ПРИСТРОЙКИ К ДОМУ

ДИЗАЙН УЧАСТКОВ

RATIOС, ДЭКИ, ЗАБОРЫ, ДОРОЖКИ, СТУПЕНЬКИ,
КЛУМБЫ, ЦВЕТНИКИ, ГАЗОНЫ

БЕТОННЫЕ РАБОТЫ

**СРЕЗАЕМ И ОБРЕЗАЕМ
ДЕРЕВЬЯ И КУСТЫ**

**СКИДКИ
на деревья и
кустарники 30%**

215-715-6329



КОНДИЦИОНЕРЫ И ХИТЕРЫ

Быстро и надежно.

24 часа в сутки, **7** дней в неделю.

Гарантия.

Телефон: **267-716-4343**



**ПЕРЕВОЗИМ ДОМА, КВАРТИРЫ, БИЗНЕСЫ
ЧИСТИМ карпет, ковры.**

**Есть рекомендации
и страховка.**

(267) 342-7707

Приглашаем людей на работу



**ПРЕДЛАГАЮ УСЛУГИ ПЕРЕВОДА ОФИЦИАЛЬНЫХ
БУМАГ И ЮРИДИЧЕСКОЙ ДОКУМЕНТАЦИИ
НА АНГЛИЙСКИЙ ЯЗЫК.**

ГАРАНТИРУЮ ПРОФЕССИОНАЛИЗМ И ОПЫТ В СОЧЕТАНИИ
С УМЕРЕННЫМИ ЦЕНАМИ.

Владею Украинским, Русским, Английским - свободно;

испанский - разговорный.

Телефон: **805-300-4289**



Alex Pianos
Распродажа дешевых пианино и роялей

Покупаем • Меняем • Сдаем в рент

Ремонт • Настройка • Реставрация

Перевозим внутри
и за пределами штата

347-265-2884

WWW.alexpianoservice.com

Опыт
работы
более 30
лет



Ремонт бытовой техники



- ❖ Стиральные и сушильные машины
- ❖ Электрические и газовые плиты
- ❖ Посудомоечные машины
- ❖ Холодильники

267-800-6976
Alex

Future Coatings Inc

ВНУТРЕННИЕ И НАРУЖНЫЕ РАБОТЫ:

- * Покраска и шпаклевка
- * Ремонт и подготовка стен и потолков
- * Столярные работы
- * Моем фасады домов и деки



- * Drywall
- * Carpentry
- * Wood finish
- * Power wash
- * Trim work
- * Deck refinishing

КАЧЕСТВО ГАРАНТИРУЕМ!

267-229-9043 Игорь

Eliza CONSTRUCTION GROUP

ДОСТУПНЫЕ ЦЕНЫ - ГАРАНТИЯ - ВЫСОКОЕ КАЧЕСТВО - ПРОФЕССИОНАЛИЗМ

НАРУЖНЫЕ РАБОТЫ

ДЭКИ
PATIOS
УСТАНОВКА ЗАБОРОВ
ОКНА
ДВЕРИ
FRAMING
КРЫШИ
САЙДИНГ
ВОДОСТОКИ
ЦЕМЕНТНЫЕ РАБОТЫ



ВНУТРЕННИЕ РАБОТЫ

ПОКРАСКА
ПЛИТКА
ВСЕ ВИДЫ ПОЛОВ
ПОДВЕСНЫЕ ПОТОЛКИ
ВАННЫЕ
КУХНИ
ЭЛЕКТРИКА
САНТЕХНИКА
ОБОРУДОВАНИЕ БЕЙСМЕНТОВ



БЕСПЛАТНАЯ ОЦЕНКА РАБОТ

215-715-6329

ОТВЕЗУ И ВСТРЕЧУ:

- В АЭРОПОРТЫ: NEW YORK, NEW ARK, PHILADELPHIA;
- КОНСУЛЬСТВА;
- МОРСКИЕ ПОРТЫ;
- APPOINTMENTS;
- ЛЮБЫЕ ПОЕЗДКИ ПО АМЕРИКЕ.

КОМФОРТАБЕЛЬНЫЙ 8-МЕСТНЫЙ МИНИВЕН

Телефон: 267-939-1466, 267-255-3979

♦♦♦

ПОДГОТОВКА К СДАЧЕ НА CDL

commercial drivers license в течении 3-6 дней.

- Готовлю для сдачи на пермит на CDL на русском языке
- Назначаю appointment на сдачу экзамена
- После сдачи экзамена платный тренинг
- После получения CDL 100% трудоустройство

Обращаться по телефонам:

267-323-9437, 203-570-4915, 347-224-3893

♦♦♦

ОТВОЖУ И ВСТРЕЧАЮ

Аэропорты: NEW YORK, JFK, NEW ARK, PHILADELPHIA.

ОТВОЖУ НА APPOINTMENTS.

Большой опыт работы
в Америке.

Телефон: 267-808-4226 Роман

♦♦♦

ПРОФЕССИОНАЛЬНО СТРОИМ:

**ДЕКИ, ЗАБОРЫ, КРЫЛЬЦО,
ПОДНАВЕСЫ,
ФИНИШ БЕЙСМЕНТ, ФРЕЙМ,
КАМЕННЫЕ СТУПЕНЬКИ
И ЦЕМЕНТНЫЕ РАБОТЫ**

Телефон: 267-210-5321

♦♦♦

ПРОФЕССИОНАЛЬНЫЕ УСЛУГИ ПО ОФОРМЛЕНИЮ ДОКУМЕНТОВ

Не волнуйтесь!

Позвольте мне профессионально
помочь Вам в оформлении
любых юридических документов!
Имею соответствующее
образование и опыт работы.

Специализируюсь в:

- * Подготовке документов на гражданство США и подаче заявок на Green Card;
- * Оформлении программы Фафса / Fafsa, для оказания финансовой помощи в колледже;
- * Подготовке документов для оформления медицинского страхования;
- * Переводе документов (владею русским, украинским и английским языками).

Помогу в написании профессионального резюме.

Пожалуйста, обращайтесь по любым вопросам.

Телефон: 267-449-7457 Карина



♦♦♦



**HANDYMAN REMODEL,
INC.**

Качественно выполняю
все виды внутренних
ремонтно-строительных
работ.

ДОСТУПНЫЕ ЦЕНЫ!

Обращаться
по телефону:
215-399-7248

РЕСТОРАНЫ

Итальянский ресторан
PRONTO приглашает
попробовать изысканные блюда
итальянской кухни,
свежие морские деликатесы,
пиццу и многое другое!

We offer

Catering Services:

for Dinner Parties, Holiday Parties,
Birthdays, Weddings, Corporate
Events.

Let us cook at your next event!

Телефон: 267-483-8500;
215-340-1101

Alex Pianos
 Распродажа **дешевых** пианино и роялей

Покупаем • Меняем • Сдаем в рент
 Ремонт • Настройка • Реставрация
 Перевозим внутри
 и за пределами штата

347-265-2884
WWW.alexpianoservice.com

Опыт
 работы
 более 30
 лет



Ремонт бытовой техники

- ❖ Стиральные и сушильные машины
- ❖ Электрические и газовые плиты
- ❖ Посудомоечные машины
- ❖ Холодильники

267-800-6976
Alex



Eliza CONSTRUCTION GROUP

LICENSED & INSURED

ДОСТУПНЫЕ ЦЕНЫ - ГАРАНТИЯ - ВЫСОКОЕ КАЧЕСТВО - ПРОФЕССИОНАЛИЗМ

НАРУЖНЫЕ РАБОТЫ

- ДЭКИ
- RATIOS
- УСТАНОВКА ЗАБОРОВ
- ОКНА
- ДВЕРИ
- FRAMING
- КРЫШИ
- САЙДИНГ
- ВОДОСТОКИ
- ЦЕМЕНТНЫЕ РАБОТЫ

ВНУТРЕННИЕ РАБОТЫ

- ПОКРАСКА
- ПЛИТКА
- ВСЕ ВИДЫ ПОЛОВ
- ПОДВЕСНЫЕ ПОТОЛКИ
- ВАННЫЕ
- КУХНИ
- ЭЛЕКТРИКА
- САНТЕХНИКА
- ОБОРУДОВАНИЕ БЕЙСМЕНТОВ



БЕСПЛАТНАЯ ОЦЕНКА РАБОТ **215-715-6329**

Future Coatings Inc

ВНУТРЕННИЕ И НАРУЖНЫЕ РАБОТЫ:

- Покраска и шпаклевка
- Ремонт и подготовка стен и потолков
- Столярные работы
- Моем фасады домов и деки
- Drywall
- Carpentry
- Wood finish
- Power wash
- Trim work
- Deck refinishing

КАЧЕСТВО ГАРАНТИРУЕМ!

267-229-9043 Игорь



etvnet СМОТЯТ ВО ВСЕМ МИРЕ.

Выбирайте проверенное ТВ!



**200+ каналов прямого эфира
приставка в подарок**

etvnet.com +1 (855) 251-65-45

NEW TOURS 215-677-4934 267-709-9922
Экскурсии с РУССКИМ ГИДОМ

Калифорния, Аризона, Невада, Юта – 10/7 дней.
 7/26; 8/3,16,24; 9/7,18,28; 10/5,11,19, 26; 1/6,16,23; 12/11,20,26 (Лос-Анджелес, Лас Вегас, Сан Франциско, Гранд Каньон) - \$1,490/1,320+перелет
 Чикаго, 6 дней, автобус. - 7/26; 8/6,16,28, 9/10,19,27; 10/11,22 - \$920
 Канада Французская – 3 дня. 7/20; 8/7; 9/4,14,25; 10/12,26; 11/16,28 - \$425
 Канада Английская – 3 дня. 7/29; 8/5,12,19,29; 9/2,12,19,26; 10/3 - \$425
 Канада – 5 дней. 7/20; 8/7,17,21,31; 9/4,14,25; 10/12,26; 11/16,28-\$745
 Канада – 6 дней. 7/26; 8/2,9,16,26,30; 9/9,16,23,30; 10/5,9,17,25- \$890
 Канада Французская, Оттава – 4 дня. 7/26; 8/2,9,16,26,30; 9/9,16 - \$580
 Горная Вирджиния – 3 дня. 7/20; 8/23; 9/7; 10/19; 11/29 - \$430
 Вся Вирджиния – 4 дня. 7/27; 8/8,17,30; 9/12,21,28; 10/12,26 - \$560
 Вермонт, Беркширы – 3 дня. 7/20; 8/2,16,31; 9/14,27; 10/12,26 - \$448
 Американская Швейцария – 3 дня. 7/27; 8/10;31; 9/21;10/5;11/2- \$445
 Белые Горы, Нью Хемпшир – 3 дня. 7/19, 8/3,31; 9/28; 10/19 - \$449
 Золотой Дворец, Питтсбург – 3 дня. 7/20; 8/3,17,31; 9/14,28 - \$445
 Пальчиковые озера – 3 дня. 7/20; 8/10,31; 9/13,27; 10/12; 11/23- \$442
 Штат Мэйн – 3 дня. 7/27; 8/10,20,31; 9/14,28; 10/12; 11/28 - \$448
 Вашингтон – 2 дня (пн., ср., чт., сб.) - \$239
 Бостон (Кембридж, Салем, Плимут) - 2 дня (чт., сб.) - \$246
 Ниагарские водопады США – 2 дня (пн., ср., сб.) - \$258
 ФЛОРИДА – 9 дней (по субботам) - \$1,140
 Майами Бич – 9 дней (по субботам, гостиница на океане) - \$1,280
 Новый Орлеан, Дорогами Юга – 10 дней. 7/27; 8/10,24; 9/12,28 - \$1,450

TRAVEL RIGHT
215-677-4934 267-709-9922

NEW Швейцария, Италия, Лихтенштейн (Милан, Венеция, Цюрих, Люцерн, Турин, Парма, Берн) - 8 дней- по субботам - \$975
 СРЕДИЗЕМНОМОРСКАЯ СКАЗКА (Барселона, Ницца, Монте-Карло, Сан-Ремо, Канны) - 8 дней- по субботам - \$970

NetCost Market 267-672-2500
11701 Bustleton Ave,
Philadelphia, PA 19116

SENIOR CITIZEN DISCOUNT
TUE, WED & THUR AT THIS LOCATION
10% OFF WITH 

NetCost Market 215-795-3773
2417 Welsh Rd,
Philadelphia PA 19114

SENIOR CITIZEN DISCOUNT
MONDAY THROUGH THURSDAY
10% OFF WITH 

NetCost Market 732-943-0111
700 Tennent Road
Manalapan, NJ 07726

SENIOR CITIZEN DISCOUNT
TUESDAY, WEDNESDAY, THURSDAY
10% OFF WITH 



Weekly Sales



08.29-09.04

"NATSIONAL"
RICE KRASNODARSKIY
900 G



\$0.99

Reg. \$2.39 WITH CLUB CARD
SAVE: \$1.40 - 59%

WEEKEND SALE - SAT AND SUN ONLY!

"BEST'S"
BEEF FRANKS
14 OZ



\$2.99

Reg. \$4.99 WITH CLUB CARD
SAVE: \$2.00 - 40%

FRESH MEAT
SHISH KEBAB ASSORTED
PER POUND



\$1.99

Reg. \$3.99 WITH CLUB CARD
SAVE: \$2.00 - 50%

"KRAFT"
SAUCE BBQ ASSORTED
18 OZ



\$0.99

Reg. \$2.39 WITH CLUB CARD
SAVE: \$1.40 - 59%

FROZEN
LOBSTER TAILS
PER POUND



\$4.99

Reg. \$6.99 WITH CLUB CARD
SAVE: \$2.00 - 29%

WEEKEND SALE - SAT AND SUN ONLY!

"CHOBANI"
YOGURT ASSORTED
5.3 OZ



\$0.79

Reg. \$1.19 WITH CLUB CARD
SAVE: \$0.40 - 34%

"BREYER'S"
ICE CREAM ASSORTED
48 FL OZ



\$2.99

Reg. \$6.49 WITH CLUB CARD
SAVE: \$3.50 - 54%

"BARILLA"
PASTA ASSORTED
16 OZ



\$0.99

Reg. \$1.49 WITH CLUB CARD
SAVE: \$0.50 - 34%

MORE WEEKLY SALES

"FOUR SEASONS"
FARMER CHEESE
15 OZ



\$2.49

Reg. \$3.89 WITH CLUB CARD
SAVE: \$1.40 - 36%

"EDY'S"
ICE CREAM ASSORTED
14 FL OZ



\$3.49

Reg. \$6.49 WITH CLUB CARD
SAVE: \$3.00 - 46%

"HAIFA"
SALMON NOVA C/S
8 OZ



\$9.99

Reg. \$11.99 WITH CLUB CARD
SAVE: \$2.00 - 17%

"PRINCE POLO"
WAFERS IN CHOCO
28 X 50 G



\$8.99

Reg. \$12.99 WITH CLUB CARD
SAVE: \$4.00 - 25%

"TODAY"
CROISSANT
6 PIECES



\$1.79

Reg. \$2.99 WITH CLUB CARD
SAVE: \$1.20 - 40%

"ECOMEAL"
SOUR CREAM AMISH
14 OZ



\$1.99

Reg. \$2.99 WITH CLUB CARD
SAVE: \$1.00 - 33%

"EUROPEAN AMERICAN"
KIELBASA BAZARNAYA
PER POUND



\$3.99

Reg. \$6.99 WITH CLUB CARD
SAVE: \$3.00 - 43%

FRESH MEAT
PORK BABY BACK RIBS
PER POUND



\$2.99

Reg. \$4.49 WITH CLUB CARD
SAVE: \$1.50 - 33%

"FAMILY TREE"
OIL SUNFLOWER
0.91 L



\$1.49

Reg. \$2.69 WITH CLUB CARD
SAVE: \$1.20 - 45%

"UVELKA"
FLOUR WHEAT
2 KG



\$1.69

Reg. \$2.79 WITH CLUB CARD
SAVE: \$1.10 - 39%

"ORGANIC VALLEY"
MILK ORGANIC
1.89 L



\$3.99

Reg. \$4.99 WITH CLUB CARD
SAVE: \$1.00 - 20%

"ALEX'S MEAT"
BEEF SALAMI
PER POUND



\$6.99

Reg. \$9.99 WITH CLUB CARD
SAVE: \$3.00 - 30%

"KLAIPEDOS DUONA"
BREAD FARMER DREAM
1 KG



\$2.99

Reg. \$3.99 WITH CLUB CARD
SAVE: \$1.00 - 25%

MANGAL
FOLDING M16
EACH



\$49.99

Reg. \$1.79 WITH CLUB CARD
SAVE: \$0.30 - 17%

"ROYAL OAK"
CHARCOAL NATURAL
15.44 LB



\$12.99

Reg. \$14.99 WITH CLUB CARD
SAVE: \$2.00 - 13%

YOU CAN EXPLORE MANY MORE SALES IN OUR STORES!

ИСТОРИЯ УСПЕХА

SONY®

НЕОРДИНАРНЫЙ
БИЗНЕСМЕН

С брендом «Sony» в современной жизни мы сталкиваемся повсюду. Трудно найти человека, который никогда не слышал об этой транснациональной корпорации, выпускающей телевизоры, фото и видео-камеры, магнитолы, смартфоны, игровые приставки PlayStation и многие другие высокотехнологические товары в области электроники.

Человек, который добился известности торговой марки «Sony» во всем мире – японский предприниматель **Акио Морита**, сооснователь этой компании.

Этот человек, увы, уже ушедший из жизни, озаменовал собой целую эпоху развития японской индустрии. Он был не только великолепным менеджером, но также и выдающимся физиком, прирожденным дипломатом, писателем, Вице-президентом японской федерации экономических организаций, членом Группы экономических отношений Японии и США, и прочее.

Его заслуги были оценены еще при жизни — Морита стал первым в истории японцем, получившим Медаль Альберта от Британского Королевского Общества Искусств (1982); был награжден Национальным Орденом Почетного легиона (1984); получил Орден Священного Сокровища первой степени за исключительные услуги перед государством (1991); был посвящен в рыцари королевой Елизаветой II (1992).

Но, пожалуй, самая существенная награда для Акио Морита заключалась в том, что благодаря его деятельности словосочетание «Сделано в Японии» стало восприниматься покупателями всего мира как гарантия высочайшего качества.

К тому же японскому бизнесмену удалось сблизить рынки страны Восходящего Солнца и США. Основной центр по изучению общественного мнения в Америке (Центр Харриса), выдал интригующие результаты соцопроса – по убеждению жителей США, среди торговых брендов лидирует «Sony», отеснив с 1-го места такие компании, как «General Electric» и «Coca-Cola». Результаты соцопроса Акио Морита прокомментировал так:

«Я знал, что в конце концов «Sony» станет американской маркой».

И этого смог достичь человек, который, впервые приехав в США, был угнетен и подавлен масштабами этой страны! По словам Акио, ему казалось просто невозможным продавать там продукцию Sony.

В этом как раз и заключается секрет успеха Акио Морита – в умении ставить перед собой большие цели, добиваться их и всегда верить в себя.

Акио Морита появился на свет 26 января 1921г. в городе Нагоя.

Он был первым сыном в благородном семействе, которое на протяжении 15 поколений занималось производством сакэ. Это был не просто семейный бизнес. История сакэ, традиционного напитка, получаемого путем сбраживания риса, насчитывает почти две тысяч лет и вначале его делали только в императорском дворе и синтоистских храмах.

Занятие таким уважаемым делом позволяло семье Морита занимать почетное положение в обществе. Семейный бизнес Морита распространялся также на производство пасты «мисо» и соевого соуса. Финансовые возможности семьи позволяли жить в огромном доме с теннисным кортом, на одной из самых красивых и престижных улиц города, в народе именуемой «улицей богачей». Соседями Морита было семейство Тойеда, остальные, не столь нам известные, были столь же благополучные.

Свое привилегированное положение Акио осознавал с детства. Но кроме прав положение старшего сына накладывало и определенные обязательства — именно первенец должен был унаследовать семейное дело по производству сакэ.

Отец Акио, как никто другой, разбирался в долге перед семьей — именно ему пришлось бросить свою учебу в университете и спасти семейное предприятие. Финансовые проблемы начались из-за того, что дед и прадед Акио Морита были большими эстетами и коллекционировали предметы искусства, не утруждаясь заботами о деле.

Отец Акио поставил на ноги почти обанкротившееся семейное предприятие. Своему сыну он также старался привить понятие долга перед семьей, и, хоть был очень добр с Акио, с ранних лет учил его нести груз ответственности будущего наследника.

Все летние каникулы Акио проводил в конторе отца – свободное время мальчишки с детства занимало «дело, дело и еще раз дело». А если подрастающему Акио взбрело в голову поспорить с папой по поводу своих обязанностей, ему требовалось изложить свои претензии логично и аргументировано – даже в спорах Морита-старший воспитывал своего отпрыска.

Всегда напоминая Акио, что он хозяин с самого рождения, его предостерегали думать, что если он главный, то может командовать всеми вокруг. «Прежде чем принимать решения и просить других что-то сделать, вначале надо самому хорошо разобраться в деле», — так учила его семья.

И кто бы мог подумать, что именно Морита впоследствии пойдет против японских традиций и откажется от семейного бизнеса?

Мать Акио была домохозяйкой, но по воспоминаниям сына, для японской хранительницы очага она была очень уверенной женщиной, способной воспринимать новое.

Именно мать выделила Акио отдельную комнату со столом и верстаком, чтобы десятилетний пацан смог мастерить. Также, чтобы Акио не спал на татами под стеганым одеялом, как остальные члены семьи, она купила ему кровать. Может, кому-нибудь эти поступки покажутся мелочью, но для консервативного устоя японской семьи их можно смело назвать сменой традиций.

Ведь даже в средней школе, где учился Морита, дисциплина была очень строгой. Школьникам зимой запрещалось носить в классах дополнительную одежду, при том, что батарей в помещениях вообще не было.

В школьные годы мальчик увлекался физикой и математикой. Подогрел интерес Акио к точным наукам и технике фонограф, купленный отцом за баснословные деньги.

Новый проигрыватель фирмы «Виктор» стоил почти половину японского автомобиля – если машину можно было купить за 1500 иен, то фонограф обошелся в 600. Морита начал скупать книги и журналы по электронике и уделял новому хобби столько времени, что его чуть было не выгнали со школы за неуспеваемость! Впрочем, Акио понимал, что для дальнейшей работы с электроникой ему требуется серьезное образование. Он заявил, что после средней школы будет поступать в Восьмую высшую школу на отделение естественных наук. Семья и преподаватели скептически восприняли его решение – знаний юноши явно не хватало для сдачи таких экзаменов. Но последующий год Акио упорно занимался и сумел поступить в высшую школу.

После нее в выборе университета ему помог профессор Хаттори, один из его любимых учителей. Тот, видя успехи Акио в физике, направил его на встречу с профессором Асада из Осацкого университета, выдающимся ученым в области прикладной физики. Асада и Морита быстро нашли общий язык, из-за чего Акио и предпочел университет в Осако.

Морита поступает на физико-технический факультет, сильно разочаровав отца – тот предполагал, что его первенец выберет экономику. В то время Япония уже воевала, и лаборатории профессора Асады проводили научные изыскания для ВМС. На третьем курсе все студенты факультета Акио перешли в подчинение к военным.

В 1944 году Акио получает диплом, а в начале 1945 назначается в Управление авиационной техники в Йокосуке. Благодаря покровительству профессора Асады, Морита получает должность военноморского инженера. В составе межотраслевой группы ученых военный инженер

(продолж. на ст.17)

ИСТОРИЯ УСПЕХА



занимался усовершенствованием оружия с тепловой головкой самонаведения и ночными прицелами. Там же он знакомится с Масару Ибука, ставшим впоследствии сооснователем Sony Corporation. Новость о бомбардировке Хиросимы застала Акио за обедом. Отрывочной информации для молодого физика оказалось достаточно – он прекрасно понял, какого рода бомба была сброшена на японский город.

Индустриальная мощь США поразила его. Именно тогда Морита осознал, что его Родине потребуются все ресурсы, чтобы иметь достойное будущее, и в становлении нового мира Акио Морита жаждет играть не последнюю роль.

Вскоре Акио приглашают на работу в «Компанию точных инструментов Японии», возглавлял которую Масару Ибука.

«Две пары сандалий сразу не наденешь», — говорят в Японии, и Морита просит отца освободить его от ведения семейного дела по производству сакэ. Неожиданно Морита-старший поступает вразрез со своими консервативными убеждениями и дает «добро» на новую деятельность сына, отпуская его в Йокосуку.

Однако вскоре «Компания точных инструментов Японии» закрывается, поскольку военные более не дают им заказы; все сотрудники оказываются не у дел.

Финансовое благополучие семейства Морита пошатнулось – почти всю землю они сдавали в аренду, а в результате земельной реформы вообще потеряли большую часть собственности. Мать училась вести хозяйство без горничных, а отец – ездить на велосипеде взамен машины с водителем.

Не смотря на это, семья предоставляет старшему сыну небольшую ссуду на развитие собственной компании. И это при том, что первенец отказался наследовать

дело отца, к тому же весьма смутно представлял, чем будет заниматься вновь созданная фирма. Все-таки, Акио повезло с родственниками!

Таким образом, 25-летний Акио Морита совместно с 38-летним Масару Ибука основывают в 1946 году Sony, названную вначале «Токийской телекоммуникационной инженерной корпорацией»

Масару и Акио становятся не только партнерами по бизнесу, но и хорошими друзьями. В этом деловом дуэте двое физиков смогли раскрыть все свои таланты. Роли коллеги поделили: Морита по большей части занимался управлением, а Ибука — техникой. Акио считал, что именно взаимопонимание и атмосфера свободного обсуждения стали причинами успеха корпорации.

Кстати, а вы в курсе что Масару Ибука впоследствии написал книгу-бестселлер «После трех уже поздно». Книга посвящена раннему развитию детей и заслуживает самого пристального внимания.

Сам Ибука впоследствии стал в Японии признанным экспертом в области раннего развития детей. Он очень много инвестировал в научные разработки в этой области, на основе которых и написал данную книгу.

Специализации у компании вначале не было, но разработчики задались целью создать что-то принципиально новое.

Прорывом можно считать разработку в 1949 г. магнитной записываемой пленки, за которой через год последовала продажа первого магнитофона в Японии.

Следующим шагом стала покупка патента на транзистор, и ради этой сделки Морита поехал в Нью-Йорк. Акио решил во чтобы то ни стало сблизить японские и американские рынки, поскольку рынок США был очень привлекательным в плане сбыта

продукции.

Для продвижения японской компании на Западе, Морита озадачился сменой названия – трудновыговариваемое имя компании «Токийской телекоммуникационной инженерной корпорацией» по его инициативе меняют на «Sony».

Британское Королевское общество искусств впоследствии отметит его роль в развитии английского языка и наградит медалью за новые слова «sony» и «walkman».

«Walkman»-ом назывался первый портативный кассетный аудиоплеер Sony. Он умещался в кармане и в комплекте с наушниками позволял наслаждаться любимой музыкой, не мешая при этом окружающим.

И хотя не Акио Морита изобрел это чудо техники, именно он настоял на разработке аудиоплеера, не смотря на пессимистические прогнозы отдела сбыта и отсутствие маркетинговых исследований.

«К успеху идут по нехоженным тропам», — это кредо сооснователь Sony Corporation на 100% воплотил в жизнь.

Акио Морита вообще был большим новатором. При управлении своим предприятием он нарушал многие испокон веков сложившиеся традиции. Нанимая сотрудников на работу, Морита отталкивался не от их успеваемости в университете или связей, как делали другие японские руководители, а от результатов конкурсного собеседования. Свою позицию Морита впоследствии опишет в книге «Ничего не значащие школьные достижения».

«Компания ничего не достигнет, если думать будет только руководство», — был убежден Морита.

Подход японского бизнесмена к управлению кадрами заслуживает отдельного рассмотрения. Он всегда утверждал, что самое главное в руководстве компанией — не обвинить кого-то в ошибке, а поскорее узнать, что же вызвало ошибку и исправить ее. При этом своих менеджеров Акио учил не бояться совершать ошибки, но и не повторять одни и те же дважды.

Акио Морита был по-настоящему влюблен в свою работу, и требовал от других такой же увлеченности

Он добивался того, чтобы все работники предприятия были счастливы, работая на благо общего дела. Ведь для менеджера-японца компания – это не пассивный объект, а живой организм, который надо

бережно растить.

Морита хотел знать всех сотрудников компании, ведь здоровые отношения со служащими и семейное чувство в рамках корпорации являются залогом процветания. В выступлениях перед старшеклассниками, планирующими наняться в Sony, Морита подчеркивал, что поскольку жизнь не суждено прожить дважды, он не хотел бы, чтобы «через 30 лет, когда вы покинете нашу компанию, вы сожалели, что провели здесь все эти годы. И хотя мы взяли вас на работу, мы, администрация, не можем сделать других людей счастливыми. Счастье должны создать вы сами».

Немалую роль в успехе компании сыграл пожизненный найм работников, который Акио Морита почитал за благо. В Японии нанятые пожизненно менеджеры были заинтересованы заботиться о товарах компании, которые она будет выпускать через 5 или 15 лет.

Тем временем, дело Акио набирает обороты, более половины продукции Sony идет за границу. Морита решает основать компанию под названием «Sony Corporation of America», и вскоре начинают его нескончаемые перелеты между Нью-Йорком и Токио.

Для нового демонстрационного зала в Нью-Йорке японскому предпринимателю приглянулась Пятая авеню, одна из самых респектабельных и дорогих улиц.

Морита стремился понять специфику «бизнеса по-американски». Этот взгляд «изнутри» помог Акио совместить опыт Востока и Запада и найти золотую середину.

Он разгадал, чего не доставало японскому бизнесу – открытости. Дружелюбный и дипломатичный японец быстро стал своим в деловых кругах Запада. В 1990 году отец-основатель Sony Corporation попал в перечень «25 самых обаятельных людей года» по версии журнала «Fortune». С его уходом мир потерял выдающегося и неординарного человека, внесшего большой вклад, как на своем предприятии, так и в масштабах всей страны. Но дело его жизни продолжает жить – благодаря его усилиям, остальной мир понимает, что надпись «сделано в Японии» — означает качество товаров и их надежность.

АНАЛИТИКА

КРЕПОСТЬ ИЛИ БУНКЕР?

Строго говоря, подавляющее большинство недавних поправок к Конституции РФ мало связаны с внешней политикой. Настоятельной потребности что-либо существенно поменять в российском внешнеполитическом курсе пока не ощущается — ни на уровне руководства страны, ни на уровне большей части ее населения. Во внешней политике традиционно не признаются ни ошибки, ни, тем более, поражения. Самые очевидные коррекции внешнеполитического курса тщательно камуфлируются под последовательность и неизменность.

Внешняя политика — это вообще не слишком популярная тема для публичных дискуссий: оппозиции тут существенно труднее выиграть у власти, чем на многих других площадках. Если по поводу различных внутривнутриполитических, социальных и экономических проблем в России не прекращаются острые споры, то устоявшиеся за двадцать лет официальные нарративы о «вставании с колен», о «возрождении великой державы», о «защите суверенитета» и об «укреплении международного авторитета» Москвы оспариваются разве что сугубо маргинальными и политически малозначимыми либеральными группами. Не случайно министр иностранных дел С.Лавров, равно как и министр обороны С.Шойгу, год за годом оказываются в топе самых популярных, самых уважаемых и вызывающих наибольшее доверие политиков страны. Даже если согласиться с тезисом о том, что «крымский консенсус» приказал долго жить, а в обществе устойчиво растет запрос на новое сближение с Западом, то это еще не означает, что нынешний внешнеполитический курс уже превратился в серьезную внутривнутриполитическую проблему для Кремля. Пока текущая международная деятельность не перешла из политического актива в политический пассив, у руководства нет и стимулов что-либо пересматривать в этой сфере.

Тем не менее, целый ряд поправок в Основной закон, если и не предполагают непосредственных изменений во внешнеполитическом целеполагании или в механизмах принятия внешнеполитических решений, тем не менее отражают значительно сместившиеся за почти тридцать лет общественные представления о внешнем мире и о месте России в этом мире. Подчеркнем — не только представления российской власти, но и российского общества тоже. Кроме того, поправки важны еще и потому, что они задают новую «нарративную рамку» для российской внешней политики на многие годы вперед.

Коротко говоря, поправки к Конституции наполнены пафосом «охранительства». Их авторы, по всей видимости, исходили из того, что на обозримую перспективу российской внешней политике придется оперировать в преимущественно враждебном международном окружении, в весьма токсичной внешней среде, несущей угрозу не только отдельным российским интересам, но даже и российской государственности как таковой. Поэтому в Основном законе было крайне важно зафиксировать дополнительные гарантии того, чтобы эта едкая кислотная среда не разъела бы основы российской государственности и не подвергла бы необратимой коррозии фундамент национальной идентичности. Что и было сделано — в том виде, в котором нынешняя политическая элита воспринимает стоящие перед страной вызовы и угрозы.

Таким образом просматриваются ситуации, в которых внешние или внутренние силы будут предпринимать активные действия по территориальному развалу Российской Федерации. И едва ли речь идет исключительно о Крыме или о Курильских островах. При некотором напряжении воображения любая вполне академическая дискуссия о дальнейших судьбах российского федерализма может быть интерпретирована как призыв развалить Российскую Федерацию. В поправках также фиксируется приоритет внутреннего законодательства над международным. Отныне решения межгосударственных органов, принятые на основании положений международных договоров с участием России, но противоречащие Конституции РФ, не подлежат исполнению. Таким образом, предполагается, что конфликты между двумя правовыми системами неизбежно будут возникать и, вероятно, углубляться (хотя не вполне понятно, зачем России вообще вступать в договоры, противоречащие ее Конституции). Алгоритмом разрешения таких конфликтов должно стать не совершенствование внутренней правовой системы и правоприменительной практики, как это нередко бывало на протяжении 1990-х гг., а отказ от выполнения обязательств России по подписанным ею международным договорам.

Понятно, что своим острием данная поправка направлена на самые неудобные и раздражающие, с точки зрения российских властей, международные организации — вроде Европейского суда по правам человека. Но фактически зажигается зеленый свет перед очередной кампанией борьбы с «низкопоклонством перед Западом» —

будь то перед западными политическими и правовыми системами, социальными моделями или стандартами прав человека. В несколько статей Конституции внесены изменения, предусматривающие для высших должностных лиц новые ограничения, связанные с их прошлой или текущей зарубежной активностью. Для этих лиц вводится требование постоянно проживать в РФ, запрет иметь иностранное гражданство, вид на жительство или другой документ, дающий право на постоянное проживание на территории другого государства, а также запрет открывать и иметь счета, хранить деньги и ценности в иностранных банках, расположенных за пределами РФ. Иными словами, факт длительного проживания за границей или возможность такого проживания в будущем, а также наличие финансовых активов за рубежом отныне на конституционном уровне считаются индикатором политической неблагонадежности.

Тесная привязка к зарубежному государству отныне воспринимается как потенциальная угроза для государства отечественного, как своего рода щель, через которую на территорию России могут просочиться разнообразные агенты нежелательного иностранного влияния. Формально речь в поправках идет лишь о высших должностных лицах. Но это также сигнал о том, как российская власть относится к учебе и работе за рубежом, к двойному гражданству и к любым другим проявлениям процессов глобализации на вверенной ей территории.

«Охранительский» пафос чувствуется и в поправках о национальном единстве, о Боге и об исторической правде, о государствообразующем народе, о защите культуры и традиционной семьи. Как бы подразумевается, что все эти важнейшие составляющие российской идентичности находятся под непосредственной угрозой и нуждаются в дополнительной защите на уровне Основного закона, без которой их будущее неизбежно окажется под вопросом. Легко представить себе, какой поистине необъятный простор для расширительных толкований и произвольных интерпретаций открывается здесь перед сторонниками максимальной изоляции страны от внешнего мира!

Критиковать все эти конституционные новации легко. Можно сослаться на опыт развитых государств, в большинстве которых подобные конституционные нормы отсутствуют. Можно говорить о многочисленных лазейках в тексте поправок, дающих возможность произвольной интерпретации последних. Но отказать авторам поправок в определенной последовательности и логике тоже нельзя.

Более того, в определенных обстоятельствах эта логика выглядит вполне рациональной. Таким образом, акцент на «охранительство» выглядит если и не самым желательным, то, по крайней мере, вполне оправданным вариантом реакции на сгущающиеся на международном горизонте свинцовые тучи. Заранее приписывать «охранителям» своекорыстные мотивы или отказывать им в чувстве патриотизма было бы несправедливо: их страхи понятны и во многом обоснованы. Жизнь в «предвоенном» мире диктует свои правила и свои законы, игнорировать которые опасно и безответственно.

Однако, столь же опасно и безответственно было бы руководствоваться в государственном строительстве исключительно текущей международной конъюнктурой. Эту ошибку совершали и продолжают совершать многие политики повсюду в мире. Как с иронией отмечалось «люди глядят на исторические события, как дети на часы: все внимание приковано к секундной стрелке, а движение минутной, не говоря уже о часовой, от них ускользает». А нынешнее возвращение международной системы к принципам Вестфальского мира может оказаться не более чем одним шагом секундной стрелки на циферблате истории.

К сожалению, вопрос о выборе между новгородской Софией и Спасской башней Кремля на повестке дня в данный исторический момент не стоит. Но вот превращения России в государство-бункер допустить никак нельзя. Такая трансформация лишила бы российское общество выстраданного им исторического будущего. Остается надеяться на профессионализм и умеренность тех, кто будет приводить текущее российское законодательство в соответствие с новой редакцией Основного закона. А также на квалификацию и здравый смысл тех, кто будет повседневно заниматься правоприменительной практикой, связанной с новыми поправками к Конституции.

Но, главным образом, остается надеяться на энергию и активность той части российского общества, которая не хочет для себя и для своих детей долгих лет существования в геополитическом бункере. Сбежать из бункера в одиночку легко и просто — для этого достаточно эмигрировать. Не допустить превращения в бункер страны — дело гораздо более трудное, но совсем не безнадежное.

Расставанья и потери звезды фильма «Офицеры»

Поклонники упорно называли **Алину Покровскую** Любой Трофимовой и ассоциировали актрису с героиней фильма «Офицеры», после выхода которого на экраны она стала поистине всенародной любимицей. Она мешками получала письма от зрителей с предложением руки и сердца, за ней пытался ухаживать Георгий Юматов, но сама актриса в то время, хоть и не состояла в браке, но уже считала себя несвободной. С тех пор прошло уже почти полвека, а её имя по-прежнему ассоциируется с героиней фильма «Офицеры».

Она с детства мечтала о сцене. И эта мечта маленькой Алины Новак (девичья фамилия актрисы) осуществилась в шестилетнем возрасте, когда её маму Александру Коваленко, певицу и актрису филармонии, пригласил в свой ансамбль Исаак Дунаевский.

Девочка часто бывала на репетициях и концертах, а однажды во время гастролей в Прибалтике забрела в костюмерную, где и застал Алину руководитель ансамбля. Малышка примеряла на себя сценический костюм, и на вопрос Исаака Осиповича, умеет ли она танцевать, Алина уверенно кивнула головой. Вскоре она появилась на сцене вместо заболевшей балерины, которая должна была танцевать партию маленькой девочки во время концерта.

После получения аттестата о среднем образовании Алина Новак поступила в Щепкинское училище, где и познакомилась со своим первым мужем, Александром Покровским, преподавателем.

Брак был недолгим, а после развода Алина не стала менять фамилию, прославившись впоследствии как Алина Покровская.

Второй муж, Владимир Сошальский, был хорош всем, кроме одного: слишком уж он любил спиртные напитки. Да к тому же он категорически не хотел иметь детей. У него уже была дочь, появившаяся на свет в фактическом браке с Нинель Подгорной, и актёр не желал больше иметь никакого отношения к пелёнкам и крикам младенца по ночам. Спустя девять лет после бракосочетания с Владимиром Сошальским актриса подала на развод, но со своим вторым мужем сумела сохранить тёплые отношения.

С Германом Юшко Алина Покровская познакомилась в Театре Советской Армии, где они оба служили, Покровская с 1962 года, Юшко – с 1969. Актёрам часто приходилось на сцене играть влюблённых, и постепенно чувства перешли со сцены в реальную жизнь.

Именно в то время Алина Покровская снималась в «Офицерах», а потому её совершенно не трогали ухаживания Георгия Юматова и Василия Ланового, которые соперничали за внимание актрисы. Она уже была уверена в своей любви к Герману Ивановичу и собиралась прожить с ним долгую и счастливую жизнь.

В их отношениях никогда не было накала страстей и взрыва эмоций. Просто была уверенность друг в друге, полное доверие и те самые чувства, которые делают счастливыми двух людей.



Герман Юшко был очень хозяйственным и всё мог сделать своими руками: построить дачу, приготовить вкусный обед, а уж о бытовых мелочах и говорить не приходилось. Он постоянно был чем-то занят и не сидел без дела.

В браке с Германом Юшко Алина наконец-то смогла стать мамой. У супругов родился сын Алексей, которого родители очень любили. Когда мальчик вырос, он не захотел идти по стопам родителей и решил стать историком. Сейчас он работает в отделе источников в Государственном историческом музее.

Семью актёров не потрясли никакие катаклизмы, они просто были счастливы вместе, оставляли за порогом все проблемы и неурядицы, радовались мелочам, гордились успехами друг друга.

Беда пришла в их дом совершенно неожиданно, когда у Германа Ивановича обнаружили онкологическое заболевание. До этого он никогда не жаловался на здоровье и даже после того, как врачи сообщили актёру о страшном диагнозе, он не падал духом и был намерен бороться.

Алина Станиславовна всегда была рядом с мужем и поражалась тому, как стойчески переносил он все неприятные процедуры и терпел порой невыносимую боль. Проведённая операция принесла лишь временное облегчение, но супруги не сдавались. Четыре с лишним года они пытались победить недуг.

Ещё в конце сентября 2010 года они вместе были на гастролях по городам России, и Герман Иванович пел и танцевал на сцене, хотя боль не давала ему даже нормально ходить. Ноги очень отекали, он обувал сапоги большого размера и выходил к зрителю с неизменной улыбкой на лице.

Состояние актёра ухудшалось, Алина преданно ухаживала за мужем, устроила его в хороший госпиталь, но лечение уже совсем перестало облегчать состояние Германа Юшко. После выписки из госпиталя актёру дали направление в хоспис, но жена собиралась за ним ухаживать самостоятельно. Она не спала ночами, сама делала супругу уколы, но боль к тому времени стала совершенно невыносимой.

В хосписе Герман Юшко провёл всего сутки. Он почти не приходил в сознание, а потом открыл глаза, посмотрел на любимую женщину ясным взглядом... Она лишь успела сказать ему, чтобы он ничего не боялся. 11 ноября 2010 года его не стало.

После ухода любимого мужа Алина вот уже почти 10 лет живёт одна, но её нельзя назвать одиноким человеком. В выходные дни приезжает сын Алексей с женой и сыном Максимом, а сама актриса – желанный гость на подмосковной даче Алексея.

Алине Станиславовне уже 80 лет, но она по-прежнему выходит на сцену Центрального театра Советской армии, где служит уже больше полувека. Она играет в пяти постановках театра и не собирается оставлять работу. Именно работа помогает актрисе не чувствовать возраста.





111 BUCK RD, UNIT 300,
HUNTINGDON VALLEY, PA 19006

Cell: 215-915-1423

Office: 215-529-8004

M.MATLIS@VERIZON.NET

МИХАИЛ МАТЛИС

BROKER / OWNER

ВНИМАНИЕ, ХОЗЯЕВА ДУПЛЕКСОВ!

У НАС ЕСТЬ ПОКУПАТЕЛИ ВАШИХ ДУПЛЕКСОВ

FOR RENT 9926 HALDEMAN AVE, 2 ЭТАЖ 2 BED+1 BATH.,
ВСЕ НОВОЕ. ВОДА ВКЛЮЧЕНА В СТОИМОСТЬ \$1200

Cell 215-470-2400 (Please English)

FOR RENT 9921 BUSTLETON AVE, MIDDLE FLOOR 1 BED+1 BATH.,
ВОДА ВКЛЮЧЕНА В СТОИМОСТЬ \$950

FOR SALE CONDOMINIUM!

1575 W.STREET RD. 2 BED+2 BED.,

ХОРОШЕЕ СОСТОЯНИЕ

WHEN SELLING YOUR HOME, ONLY ONE RESULT MATTERS...

SOLD kw
KELLERWILLIAMS

Call Ed Allahand to get outstanding professional
service for both sellers and buyers throughout
Lower Bucks County.

When results count, count on Ed Allahand.



edallahand@comcast.net

584 Middletown Blvd, Suite A50
Langhorne, PA 19047

Gift Certificate

This certificate entitles bearer a credit in the amount of
FIVE HUNDRED DOLLARS \$500.00

at settlement towards any one of the following services:

Home Inspection

Home Warranty

Closing Cost

Moving Expenses

Not redeemable for cash.

Redemption value not to exceed \$500.00. Certain rules may apply.

ED ALLAHAND

215-356-2744

215-757-6100

FREE MARKET EVALUATION - FREE BUYER REPRESENTATION

MARZYSZ O WŁASNYM DOMU NA FLORYDZIE?

PROFESJONALNA POMOC W ZAKUPIE I SPRZEDAŻY NIERUCHOMOŚCI

22 LATA DOŚWIADCZENIA

W POMOCY PRZY REALIZACJI MARZEŃ
O POSIADANIU DOMU NA FLORYDZIE

Tampa Bay
Sarasota
Charlotte County
Manatee



Halina Pilarska – 5218 Station Way, Sarasota, FL 34238
tel. 941-539-3467 | e-mail: h.pilarska1@gmail.com



295 Buck Rd, Ste 102,
Holland PA 18966

IGOR ASNIS

Broker of Record / Owner

215-870-3893

Email: Info@MarketForceRealty.com

www.MarketForceRealty.com



NEW CONSTRUCTION: GET \$3000 broker credit at settlement for any new construction home! Warminster town homes and single homes developments coming soon, call to for details.

WE ARE HIRING! BEST COMMISSION SPLIT IN PA, NO OFFICE OR FRANCHISE FEES! Call today for a confidential meeting.

**FREE 3 Rooms painting
when you buy with us.**

**List your home for sale
for only \$750**

Coming Soon

3+ Bedroom, 2 Car garage, Townhomes



RE/MAX®

Eastern Realty Inc., Brokerage



Irina LOVI
Agent with RE/MAX EASTERN INC.
E-mail: ilovi21@yahoo.com

Office: 215-953-8800
Cell: 215-869-0359

Весь спектр услуг по продаже, покупке, обмену, аренде домов, квартир и коммерческой недвижимости. Юридическое сопровождение сделок, оформление документов любой сложности по всей Америке. Услуги по вопросам ипотечного кредитования на покупку недвижимости.

Уникальный SINGLE в Feasterville, PA

Построен по индивидуальному проекту, дом на 2 семьи (фактически, два дома под одной крышей) – полная жилая площадь с кухней на первом этаже и полная жилая площадь с кухней на втором этаже.

Большие гостиные, дополнительные walk-in closets, оборудованный бейсмент и чердачное помещение. Общая площадь более 3,500 квадратных футов.

Circular driveway, in ground бассейн и cabana, wraparound all season room. К дому пристроен гараж на 3+ машины. Расположен в конце cul de sac. Севернее Street Road, на Mill Road. Inground swimming pool.

ВАШЕМУ ВНИМАНИЮ ПРЕДЛАГАЕТСЯ НОВЫЙ ВИД УСЛУГ В REAL ESTATE – СОТРУДНИЧЕСТВО МЕЖДУ ДВУМЯ ПРОФЕССИОНАЛЬНЫМИ АГЕНТАМИ ПО ПРОДАЖЕ НЕДВИЖИМОСТИ В ПЕННСИЛЬВАНИИ И ФЛОРИДЕ

LYONSGATE REALTY – НАШ ПАРТНЕР
в Бока-Ратон, Highland Beach, Делрей-Бич, Бойнтон-Бич.

Вы можете купить квартиру с одной спальней и 1 ½ ванной в Вест Палм Бич (инвесторы – добро пожаловать); с двумя спальнями и 2 ванными в Делрей Бич; с двумя спальнями и 2 ванными в Бока Ратон (близко пляж). Доступные цены, поможем с мортгиджем.

За полной информацией звоните Лизе Железняков, Broker Assistant Lyonsgate Realty.
Тел: 215-262- 6145. Email: LIZAZH1@GMAIL.COM

ETVNET

15 ЛЕТ вместе



ДЛЯ ЛУЧШИХ ЗРИТЕЛЕЙ-ЛУЧШЕЕ ТЕЛЕВИДЕНИЕ



200+
каналов



2 недели
записи прямого
эфира



15 лет
архива

+1 (855) 251-6545

etvnet.com

ЭКОНОМИКА И НЕДВИЖИМОСТЬ

В США РЕЗКО РАСТЕТ СПРОС НА КОММЕРЧЕСКУЮ НЕДВИЖИМОСТЬ

В результате вспышки коронавирусной инфекции в США был введен режим самоизоляции. Это привело к бурному росту онлайн-торговли.

Спрос на коммерческую недвижимость может достичь еще порядка 100 миллионов квадратных метров к 2025 году из-за развития онлайн-торговли.

В отчете отмечается, что до кризиса, вызванного пандемией COVID-19, около 35% ее промышленной арендной деятельности было связано с электронной коммерцией. Но теперь, по последним данным, до 50% этой арендной деятельности уже привязано к онлайн-ритейлу в 2020 году.

Наблюдается большее давление на компании электронной коммерции, чем в обычный сезон отпусков для удовлетворения потребительского спроса.

По прогнозам, США в ближайшем времени потребуется еще порядка 10 миллионов квадратных метров холодильных установок только для того, чтобы идти в ногу с потребительским спросом и тенденциями продаж.

РОЗНИЧНАЯ ТОРГОВЛЯ В США ПЕРЕЖИВАЕТ СВОЙ «ЗОЛОТОЙ ВЕК»

Розничная торговля в США переживает то, что можно считать «золотым веком», поскольку бизнес адаптируется к новому «ландшафту» общения с потребителями. Сейчас компании, которые активно используют интернет в своих бизнес-процессах — процветают, в то время как другие, которым не хватает необходимых технологий, разоряются.

Розничная торговля меняется с каждым днем. Ритейлеры либо «умирают, либо борются», а успешные ритейлеры «просто находят новый способ добраться до своего нового потребителя в интернете».

Необходимость эмпирического шоппинга можно проиллюстрировать на примере роста цен на акции площадок онлайн-торговли — Amazon и Shopify.

ДЕФИЦИТ БЮДЖЕТА США В ИЮНЕ ДОСТИГ РЕКОРДНОГО УРОВНЯ

Министерство финансов США сообщило о том, что дефицит бюджета в прошлом месяце достиг рекордного показателя в истории — 864 миллиарда долларов. По оценкам специалистов, это произошло из-за увеличения расходов на программы по борьбе с пандемией коронавируса. Кроме того, многие остались без работы, что привело к сокращению налоговых поступлений. Дефицит бюджета также возрос за счет выделения средств на различные государственные программы помощи. Так, только одна стоимость "Программы защиты зарплаты" в июне обошлась американской администрации в 511 миллиардов долларов. Наконец, еще одной причиной увеличения дефицита в июне стало решение властей США отложить налоговые платежи до 15 июля. Это решение означает, что ежеквартальные платежи, осуществляемые отдельными налогоплательщиками и корпорациями, будут производиться до 15 июля этого года, а не в июне, как было указано.

В целом, за первые девять месяцев этого бюджетного года, который начался 1 октября 2019-го, дефицит бюджета США составляет 2,74 триллиона долларов, что также является рекордным показателем. Данная сумма уже превысила предыдущий годовой антирекорд в 1,4 триллиона долларов, зафиксированный в 2009 году, когда Белый дом потратил много денег на вывод страны из рецессии, вызванной финансовым кризисом 2008 года.

Администрация Трампа прогнозирует, что во второй половине этого года экономика США снова начнет расти, но многие аналитики выражают обеспокоенность тем, что из-за второй волны COVID-19 осенью потребители будут реже совершать покупки. В самом "пессимистичном сценарии", по оценке экспертов, это может привести к сокращению на 70% американской экономики по сравнению с прошлогодним уровнем.

НОВОСТИ США

Трамп и Эрдоган обсудили торговлю и сотрудничество в Ливии



Президенты США и Турции провели беседу по телефону, обсудив торговые отношения между двумя странами и подчеркнув уверенность в «необходимости согласованного урегулирования региональных вопросов».

В сообщении администрации турецкого президента, в свою очередь, сказано, что Дональд Трамп и Реджеп Тайип Эрдоган договорились по телефону о более тесном сотрудничестве в Ливии для обеспечения прочной стабильности в стране.

Кроме того, Трамп и Эрдоган также обсудили вопросы двусторонних отношений и торговли.

Турция поддерживает в Ливии международно признанное правительство национального согласия, которое борется с Ливийской национальной армией, поддерживаемой Россией, Египтом и ОАЭ. Анкара ранее заявляла, что США должны играть в Ливии более активную роль.

США поздравили демократические силы Гонконга с проведением праймериз



Госсекретарь США Майк Помпео поздравили гонконгских пандемократов с успешным проведением праймериз.

«Более 600000 гонконгцев проголосовали на первых пандемократических праймериз. Их энтузиазм наглядно демонстрирует желание, чтобы их голоса были услышаны, в то время как Коммунистическая партия Китая пытается подавить свободы территории.

Мы с глубокой обеспокоенностью отмечаем заявление главы администрации

Гонконга Кэрри Лам о том, что эти праймериз, возможно, нарушили недавно принятый Пекином закон о «национальной безопасности» для этой территории. Это в очередной раз демонстрирует, что Коммунистическая партия Китая боится демократии и свободомыслия собственного народа. Мы будем внимательно следить за развитием событий в преддверии намеченных на 6 сентября выборов в Законодательный совет Гонконга».

Трамп побеседовал с премьер-министром Канады



Президент Дональд Трамп побеседовал по телефону с премьер-министром Канады Джастином Трюдо.

Об этом говорится в опубликованном заявлении Белого дома, с которым выступил заместитель пресс-секретаря Джадд Дир.

Как указывается в документе, два лидера отметили значение исторического соглашения между США, Мексикой и Канадой (USMCA), вступившего в силу 1 июля 2020 года.

Президент Трамп вновь подчеркнул, что для всех трех стран подписание USMCA стало беспрецедентным достижением. Он также выразил надежду, что оно будет способствовать тому, что их экономики выйдут окрепшими из испытаний, вызванных пандемией коронавируса.

В ходе беседы Трамп выразил озабоченность в связи с поведением Китая, основанном на обмане и принуждении.

В Колорадо обнаружена белка зараженная бубонной чумой

В заявлении органов здравоохранения округа Джефферсон говорится, что белка, обнаруженная на прошлой неделе, стала первым животным на территории округа, у которого была диагностирована чума.

Представитель департамента здравоохранения округа Джефферсон сказал в интервью, что на территории города Моррисон было замечено, по меньшей мере, 15 мертвых белок. Один из трупов был протестирован на чуму, анализы оказались положительными, и предполагается, что остальные белки также погибли от бубонной чумы.

«Чума – это инфекционное заболевание, вызываемое бактерией *Yersinia pestis*, и ею могут заразиться люди и домашние животные, в случае если не будут предприняты надлежащие меры предосторожности».

Люди могут заразиться бубонной чумой от укусов блох, которые являются переносчиками заболевания, или при прямом контакте с кровью или тканями инфицированных животных, в том числе при кашле или от укусов. По данным департамента здравоохранения округа Джефферсон, кошки особенно восприимчивы к чуме

и могут умереть от заражения, если вовремя не получат лечения в виде антибиотиков. Собаки не так восприимчивы к чуме, однако они могут являться переносчиками заболевания.

Среди симптомов чумы – внезапное повышение температуры, озноб, головная боль, тошнота, сильная боль и отек лимфатических узлов, которые возникают в течение двух-семи дней после заражения. При ранней диагностике чуму можно эффективно вылечить с помощью антибиотиков, сообщили власти округа, рекомендовав всем, у кого есть подобные симптомы, своевременно обратиться за медицинской помощью.



НОВОСТИ МИРА

**В Иране казнен экс-сотрудник минобороны
обвиненный в передаче сведений ЦРУ**

В Иране казнили бывшего сотрудника министерства обороны страны Резу Асгари, которого признали виновным в продаже информации ЦРУ.

Как сообщают в минобороны страны, Асгари казнили на прошлой неделе за передачу ЦРУ информации о ракетной программе Ирана. Тегеран заявляет, что Асгари поставлял ЦРУ информацию в последние годы своей работы в Минобороны до ухода на пенсию в 2016 году.

В прошлом месяце в Иране казнили еще одного осужденного за шпионаж сотрудника

минобороны Джалала Хаджизавара. Он признался в суде, что ЦРУ платило ему за предоставление сведений. В иранском минобороны заявляют, что в доме Хаджизавара нашли шпионское оборудование. Супругу Хаджизавара приговорили к 15 годам лишения свободы за пособничество шпионажу. Смертная казнь ожидает и Махмуда Мусави-Маджида, которого обвиняют в шпионаже в пользу США и Израиля.

Иран заявляет, что в прошлом году в стране задержано 17 шпионов, подозреваемых в работе на ЦРУ.

**В Барселоне задержаны двое алжирцев
подозреваемых в терроризме**

В начале недели в Барселоне задержали двух алжирцев в ходе контртеррористического рейда.

Как сообщается в заявлении полиции Каталонии, задержанные состояли в ныне уничтоженной ячейке, в отношении которой ведется расследование с 2017 года. Предполагается, что террористы планировали нападения с использованием взрывчатых веществ в Барселоне – втором по величине городе Испании.

«Расследование позволило нам определить районы, в которых террористическая ячейка планировала действовать, а также определить, что группа уже начала набирать потенциал для изготовления взрывных устройств и получения боевого оружия, необходимого для совершения атаки».

Деятельность джихадистских группировок остается одним из приоритетов для испанской полиции с тех пор, как в августе 2017 года исламистские боевики въехали на фургоне в толпу пешеходов на бульваре Рамбла в Барселоне, а затем совершили еще одну атаку в другом муниципалитете. В результате нападений погибли в общей сложности 16 человек.

В мае полиция арестовала в Барселоне марокканца, подозреваемого в связях с «Исламским Государством» и планировании теракта.

По данным Министерства внутренних дел, с начала года до 5 июля в Испании было арестовано 16 предполагаемых джихадистов.

**Великобритания исключает
Huawei из своей сети 5G**

Премьер-министр Великобритании Борис Джонсон распорядился полностью очистить британскую сеть 5G от оборудования Huawei к 2027 году.

Это решение может вызвать недовольство Китая, поскольку свидетельствует о том, что крупнейшего в мире производителя телекоммуникационного оборудования больше не рады видеть на Западе.

Британский министр цифровых технологий, культуры, СМИ и спорта Оливер Дауден заявил: «Технология 5G станет революционным достижением для нашей страны, но только в том случае, если мы будем уверены в безопасности и устойчивости инфраструктуры, на которой она построена». «После того, как США ввели санкции против Huawei, а наши эксперты в области кибертехнологий обновили свои технические рекомендации, правительство решило, что необходимо запретить участие Huawei в наших сетях 5G».

«С января 2021 года не будет закуплено ни одного нового комплекта оборудования, а к концу 2027 года Huawei будет полностью исключен из британских сетей 5G. Этот решительный шаг дает отрасли ясность и уверенность, необходимые для развития сетей 5G по всей Великобритании».

Официальный представитель Huawei заявил: «Это разочаровывающее решение – плохая новость для всех обладателей мобильных телефонов в Великобритании. Это грозит перевести Великобританию в медленный цифровой режим, увеличить счета и углубить цифровой разрыв. Вместо того, чтобы выровнять уровень повышением,

правительство решило понизить его, и мы призываем их пересмотреть это решение. Мы по-прежнему уверены, что новые ограничения со стороны США не повлияли бы на устойчивость или безопасность продуктов, которые мы поставляем в Великобританию».

«К сожалению, наше будущее в Великобритании стало политизироваться. Это связано с торговой политикой США, а не с безопасностью. В течение последних 20 лет компания Huawei занималась улучшением инфраструктуры связи в Великобритании. Будучи ответственной компанией, мы продолжим оказывать поддержку нашим клиентам, как делали всегда».

«Мы подробно проанализируем, что означает данное решение для нашего бизнеса в Британии и будем работать с британским правительством, чтобы объяснить, как мы можем продолжать вносить вклад в усовершенствование инфраструктуры связи Великобритании», – резюмируют в Huawei.

Глава британского подразделения Nokia Кормак Уилан заявил, что финский производитель телекоммуникационного оборудования готов заменить оборудование Huawei в Британии.

«У нас есть потенциал и опыт для быстрой замены всего оборудования Huawei в британских сетях, и мы готовы активизироваться, чтобы поддержать имплементацию решения британского правительства с минимальными последствиями для людей, использующих сети наших клиентов».

НОВОСТИ МЕДИЦИНЫ

США планируют начать производство вакцины от коронавируса к концу лета



Производители лекарств и представители сферы здравоохранения США рассчитывают к концу лета начать выпуск потенциальной вакцины от коронавируса.

Вакцинные препараты начнут производиться вероятно в течение четырех-шести недель.

По данным СМИ, к началу следующего года в США планируют выпустить 300 миллионов доз вакцины. Процесс изготовления

препарата уже запущен. Однако пока не понятно, какая из возможных вакцин будет эффективной и удастся ли создать действенное средство к тому времени.

По данным Университета Джона Хопкинса, который ведет подсчеты на основе информации от федеральных и местных властей, в стране выявлено свыше 3,3 млн случаев заражения коронавирусом, 135,4 тысячи человек умерли.

Найден способ уничтожения коронавирусной инфекции за 25 секунд



Столь быстрый способ уничтожения коронавирусной инфекции был определен учеными Национальной лаборатории инфекционных заболеваний (NIDEL) Бостонского университета, США.

Американскими исследователями найден способ уничтожения ковида всего за 25 секунд — этого, как оказалось, можно добиться, используя ультрафиолетовое излучение специальных ламп.

Научные специалисты экспериментировали, воздействуя на предварительно обработанный коронавирусом материал разными дозами ультрафиолетового излучения ламп. Они обнаружили: определенная дозировка ультрафиолета способствует очень быстрому уничтожению коронавирусной инфекции.

«При концентрации 5 миллиджоулей на квадратный сантиметр распространение

коронавируса снижается на 99 процентов за 6 секунд. При 22 миллиджоулях на квадратный сантиметр вирус уничтожается практически полностью за 25 секунд».

До этого ученые Министерства внутренней безопасности США проверяли, как воздействует на SARS-CoV-2 солнечный свет. В результате был сделан вывод, что он является мощным разрушителем вирусных частиц, заражение которыми вызывает COVID-19. Исследователи заявили, что «солнечный свет значительно снижает трансмиссию вируса через предметы, находящиеся под прямыми солнечными лучами. В условный полдень на сороковом градусе северной широты он почти полностью дезактивируется за 15 минут даже в благоприятной для него среде».

Метформин может стать лекарством от болезней сердца, рака и COVID-19

С 1950-х годов это доступное по цене лекарство используется для лечения диабета второго типа. Но теперь врачи надеются, что смогут найти ему гораздо более широкое применение.

Несколько десятков лет пациенты с диабетом второго типа из разных стран мира применяют препарат метформин для снижения уровня сахара в крови. Однако в последние годы клинические исследования показывали, что таблетки обладают целым рядом других преимуществ — от укрепления иммунной системы до подавления воспалительных процессов, связанных с опасными болезнями вроде рака. К примеру, в США скоро начнется исследование продолжительностью в 5 лет, которое ответит на вопрос о способности метформина увеличивать здоровую продолжительность жизни человека.

Врачи из китайского города Ухань, где произошла первая вспышка коронавирусной инфекции, рассказали в июне этого года, что среди принимавших метформин пациентов с COVID-19

смертность была намного ниже, чем в аналогичной группе больных, которые данное лекарство не получали. Авторы исследования проанализировали информацию с января по март по 104 пациентам на метформине, которых госпитализировали с тяжелой формой коронавирусной инфекции. Их показатели сравнили с записями по 179 пациентам того же пола и возраста, имевшим такую же тяжелую разновидность болезни, но не получавших метформина.

В группе на метформине умерло только три человека, а в контрольной группе — 22. Такие же предварительные результаты можно увидеть и в другом исследовании ученых Университета Миннесоты в США, которые наблюдали за 6 000 пациентов с диабетом и ожирением, заболевших COVID-19. Другое исследование ученых Имперского колледжа Лондона показало, что генетически запрограммированные на развитие атеросклероза мыши смогли повернуть развитие этой болезни вспять после получения метформина с питьевой водой.

Ученые разработали гель, который может заменить поврежденные хрящи в суставах



Хрящи — потрясающая часть тела человека. Находясь между костями, они выдерживают вес, смягчают ударную нагрузку на суставы.

Однако сделать искусственные хрящи в лаборатории намного сложнее, чем может показаться на первый взгляд. Исследователям из Университета Дьюка наконец удалось создать экспериментальный гель, соответствующий прочности и долговечности настоящего хряща. Материал выглядит как дальний родственник жележных конфет, однако

по силе равен настоящему хрящу. На 60% он состоит из воды, а один диск размером с небольшую монету, может выдержать вес гири в 45 кг без разрывов или потери формы. Новый гидрогель состоит из двух переплетенных полимерных сеток: одна сделана из эластичных спагетти-подобных нитей, а другая, более жесткая и похожая на корзину, с отрицательными зарядами по всей их длине. Они усилены третьим ингредиентом, сеткой из целлюлозных волокон.

ГОРОСКОП НА НЕДЕЛЮ



С 20 по 23 июля - убывающая Луна. Следует воздержаться от споров с начальством и коллегами, острых дискуссий и сосредоточиться на делах, приносящих быстрый результат. Проекты, с которыми в одиночку справиться не удастся, пока лучше отложить. Неделя подходит для участия в общественных мероприятиях, посещения увеселительных заведений, поездок и путешествий.

♈ Овен

Предстоит сложное в эмоционально-психологическом отношении время. Потребуются большие усилия, чтобы поддерживать себя в рабочем тонусе. Ни в коем случае не сдавайтесь и не унывайте, даже если покажется, что весь мир против вас. Плывайте против течения, и тогда вас ждет успех.

♉ Телец

Отличное настроение и небывалый душевный подъем будут с вами весь этот период. Возможно, именно сейчас удачно решится ваша судьба по части личной жизни и любви. Наилучшим образом будут обстоять дела и в профессии, особенно если она связана с творчеством. Главное, не сомневайтесь в себе.

♊ Близнецы

К сожалению, почти во всех сферах жизни обстоятельства будут складываться не в вашу пользу. Добиваться желаемого нет смысла до тех пор, пока вы сами четко не определитесь, что же вам нужно на самом деле. Есть резон пересмотреть некоторые свои убеждения, касающиеся отношений с людьми.

♋ Рак

Можно немножко расслабиться. Роль первой скрипки во всех ваших делах возьмут на себя любимые, родные и близкие люди. Не мешайте им советами и подсказками. И вообще, наиболее выигрышна для вас сейчас позиция стороннего наблюдателя, благодарного слушателя и ценителя чужих талантов.

♌ Лев

Обратите внимание на здоровье. Нельзя переутомляться - ни умственно, ни физически. Ничего страшного, если эту неделю вы поработаете в пол силы. Желательно также отложить решение финансовых вопросов, особенно если они связаны с другими людьми и партнерами по браку или бизнесу.

♍ Дева

Если не брать в расчет мелкие недоразумения бытового плана, то практически всю вторую половину недели вы будете ощущать себя абсолютно счастливыми. Есть звездные предпосылки к исполнению заветных желаний, касающихся любви и семейной жизни. Возможны также карьерные успехи.

♎ Весы

Предстоят хлопотливая и суетная неделя. Возможно, придется жить в состоянии цейтнота буквально на всех жизненных фронтах. Времени будет катастрофически не хватать. Поэтому желательно правильно расставить приоритеты и не браться за все сразу. Например, рабочие вопросы могут подождать.

♏ Скорпион

Высока вероятность, что все рабочие дела затормозятся, а личные - забуксуют. Не паникуйте. Это плановая передышка. Вам нужно побыть наедине с собой. Хорошо взять отпуск, вплотную заняться своей внешностью и здоровьем.

♐ Стрелец

В этот период заметно возрастет ваша привлекательность и усилится личный магнетизм. Грех не воспользоваться этим в своих интересах. Легко решатся любые вопросы, и быстро наладятся сложные, казалось бы, запущенные дела. Так что включайте свое обаяние, и никто ни в чем не посмеет вам отказать.

♑ Козерог

Готовится множество сюрпризов и подарков, которые наверняка вас порадуют. Начиная с 2 августа придется постоянно быть в центре внимания. Поэтому найдите время, чтобы привести себя в должный порядок.

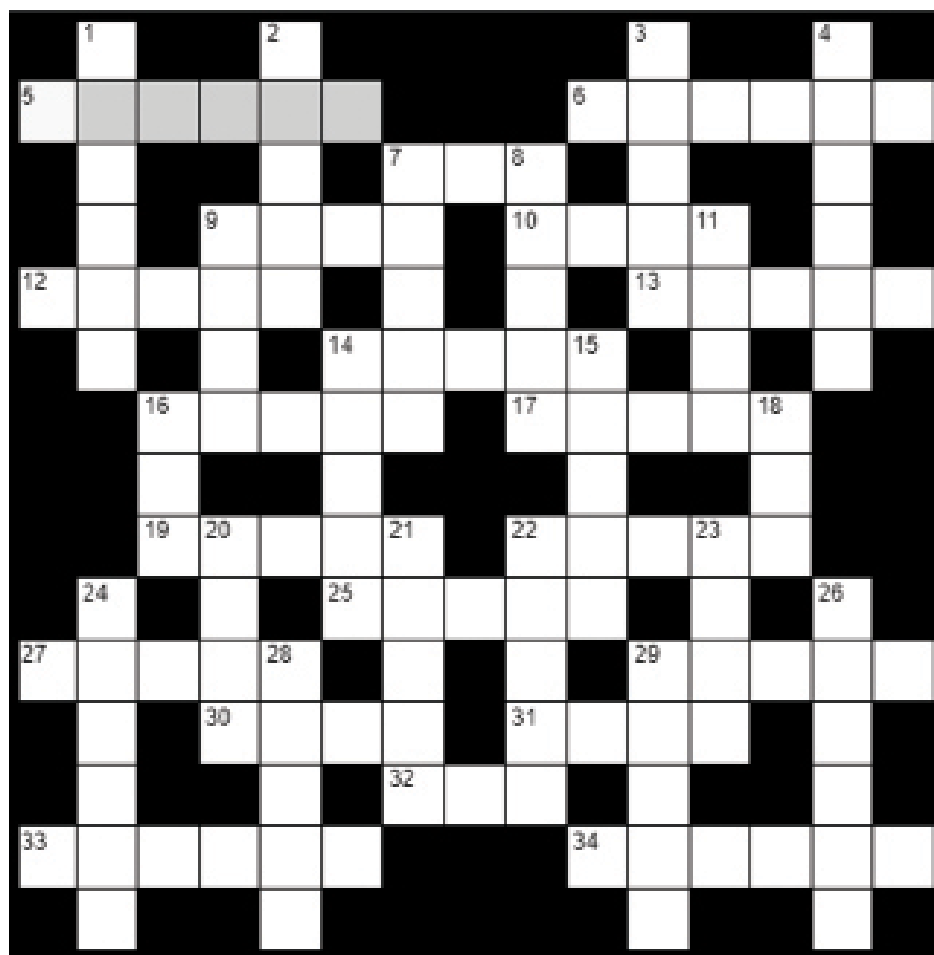
♒ Водолей

Пришло время разобраться с финансовыми делами и пересмотреть семейный бюджет. Обнаружатся отличные возможности для роста доходов. Могут объявиться должники, на которых бы давно махнули рукой. Есть также вероятность, что кто-то простит вам старый долг.

♓ Рыбы

Ожидаются интересные знакомства и встречи, увлекательные поездки по служебным и личным делам, много полезного и приятного общения. События будут развиваться стремительно и непредсказуемо. Чтобы не спугнуть удачу, ничего не планируйте, решайте задачи по мере их поступления, плывите по течению.

КРОССВОРД



По горизонтали: 5. Вязаное изделие, свёртываемое по диагонали и надеваемое на голову или набрасываемое на плечи. 6. Законодательное, административное или судебное учреждение. 7. Передача мяча, шайбы кому-либо из игроков своей команды в спортивной игре. 9. Ближайшее к земле небесное тело. 10. Международный договор, соглашение. 12. Решение, принятое большинством голосов. 13. Бахчевое растение семейства тыквенных. 14. В цирке: разговорная или пантомимическая сцена, исполняемая клоуном. 16. меховое пальто. 17. Большая проезжая дорога. 19. Ковбойские состязания. 22. Премия Американской академии кинематографических искусств и наук. 25. Изделие, изготовленное из плотно переплетённых ниток. 27. Человек, имеющий одинаковое с кем-либо имя. 29. Шашка, получившая право передвигаться на любое число клеток. 30. Создание типичных для профессии ситуаций и нахождение в них практических решений. 31. В западноевропейской мифологии: фантастическое существо, охраняющее подземные сокровища. 32. Подарок, приношение, пожертвование. 33. Отсутствие шума. 34. Привратник. **По вертикали:** 1. Часть речи, обозначающая действие или состояние предмета. 2. Площадь в Древнем Риме, где сосредоточивалась общественная жизнь города. 3. Ручная тележка на одном колесе. 4. Крупная бегающая птица жарких стран с красивым оперением. 7. Поверхность на стене, потолке, обрамлённая орнаментом. 8. Резкое увеличение темпа в соревнованиях по скоростным видам спорта. 9. Часть стола для бильярда. 11. Ловкая проделка. 14. Цирковой артист, выступающий с демонстрацией силы. 15. Вероучение, отклоняющееся от догматов господствующей религии. 16. Глава городского управления в ряде стран. 18. Отдельный этап по отношению к другим таким же в каких-нибудь событиях. 20. Оптический прибор, надеваемый на переносицу. 21. Установленный размер регулярно выплачиваемой заработной платы. 22. Катапульта больших размеров, применявшаяся при осаде и обороне крепостей. 23. Первый человек на Земле. 24. Специалист, управляющий летательным аппаратом. 26. Разновидность сиденья. 28. Лицо, уполномоченное учреждением, предприятием для выполнения служебных, деловых поручений. 29. Обход для осмотра.

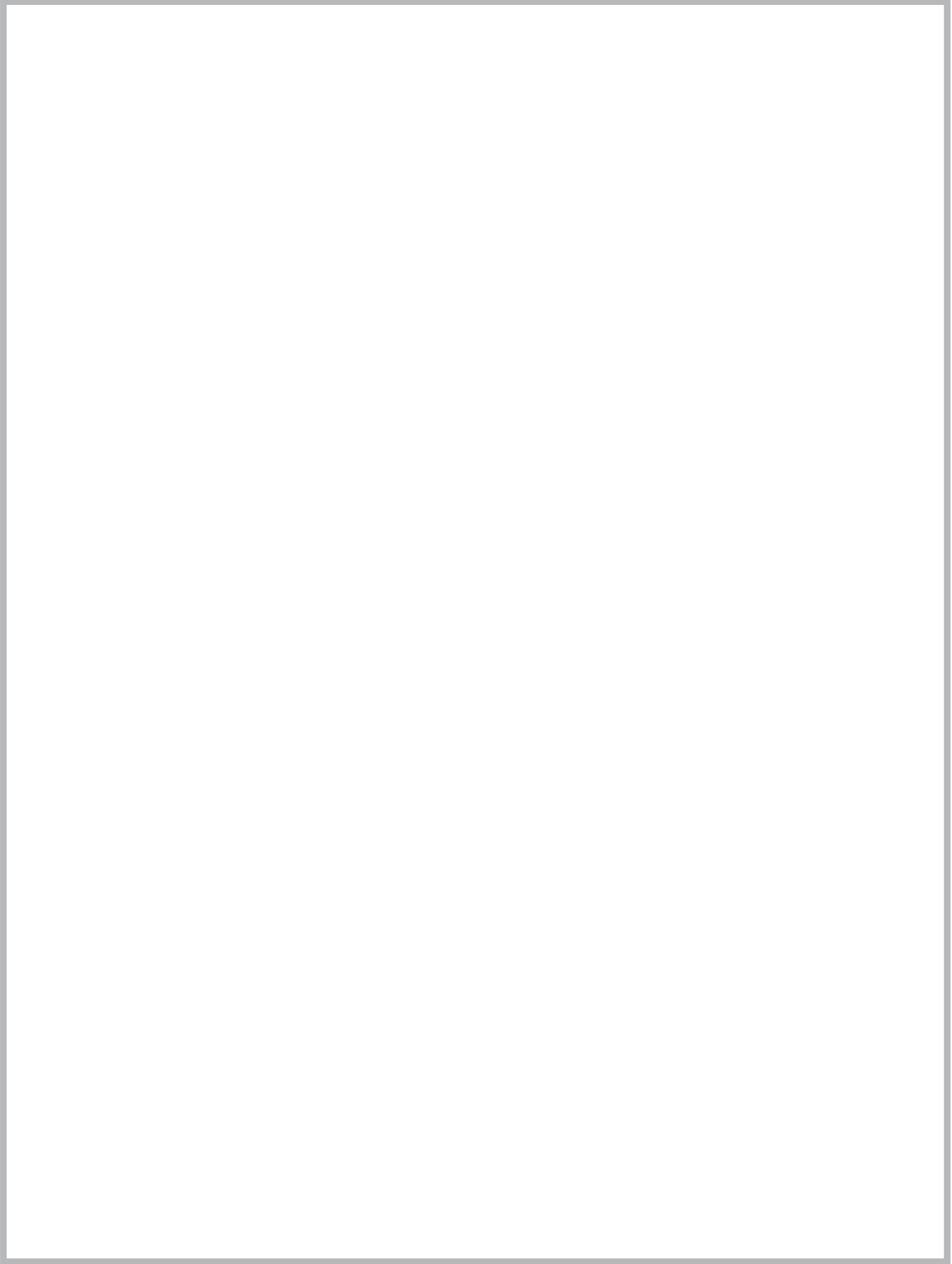
ОТВЕТЫ НА СЕГОДНЯШНИЙ КРОССВОРД:

ПО ГОРИЗОНТАЛИ:

5. ПЛАТОК. 6. ПАЛАТА. 7. ПАС. 9. ЛУНА. 10. ПАКТ. 12. ВОТУМ. 13. АРБУЗ. 14. АНТРЕ. 16. МАНТО. 17. ТРАКТ. 19. РОДЕО. 22. ОСКАР. 25. ТКАНЬ. 27. ТЁЗКА. 29. ДАМКА. 30. ИГРА. 31. ГНОМ. 32. ДАР. 33. ТИШИНА. 34. ПОРТЬЕ.

ПО ВЕРТИКАЛИ:

1. ГЛАГОЛ. 2. ФОРУМ. 3. ТАЧКА. 4. СТРАУС. 7. ПАННО. 8. СПУРТ. 9. ЛУЗА. 11. ТРЮК. 14. АТЛЕТ. 15. ЕРЕСЬ. 16. МЭР. 18. ТУР. 20. ОЧКИ. 21. ОКЛАД. 22. ОНАГР. 23. АДАМ. 24. ЛЁТЧИК. 26. СКАМЬЯ. 28. АГЕНТ. 29. ДОЗОР.



Скончался знаменитый востоковед Евгений Чельшев



Знаменитый востоковед, академик РАН **Евгений Чельшев** скончался в Москве в возрасте 98 лет.

Чельшев был одним из самых известных в мире специалистов по культуре и литературе Индии и считался одним из создателей советской и российской школы исследования современной восточной литературы и культуры. Он написал свыше десятка книг и несколько сотен научных статей по индологии, сравнительному литературоведению, культурологии, по проблемам русской культуры в мировом контексте.

Чельшев родился 27 октября 1921 года в Москве, в 1939 году был призван в армию, а 24 июня 1945 года принимал участие в Параде победителей на Красной площади.

"Я, старший лейтенант, стоял на Красной площади, а затем проходил в маршевых колоннах. После страшной войны для меня это было точно сказка - вдруг оказаться на Красной площади, в центре Москвы", - вспоминал о тех событиях он буквально пару месяцев назад.

После окончания войны он поступил в Военный институт иностранных языков Красной Армии, защитил кандидатскую диссертацию "Современная общественно-политическая терминология литературного хинди". Много лет работал в Институте востоковедения АН СССР, возглавлял профильную кафедру в МГИМО.

Что такое предварительное планирование?



Леонид Колтман
(Licensed Funeral Director)
Член Коллегии Директоров
Congregation Beth-Solomon.

Предварительное планирование – это планирование похорон заранее.

Такое планирование многим кажется слишком рассудочным, практичным; им не хочется думать о печальном уходе близких заранее.

И лишь когда приходит неизбежное, и они сталкиваются с необходимостью разного рода переговоров в тот момент, когда им этого меньше всего хотелось бы, они признают ценность предварительного планирования.



Кантор
Борис Казанский

Звоните нашим русскоговорящим сотрудникам Леониду Колтману и Кантору Борису Казанскому, чтобы получить бесплатную конфиденциальную консультацию по предварительному планированию.

**Goldsteins, Rosenberg's
Raphael – Sacks, Inc.**

Family owned and operated

(215) 927 – 5800

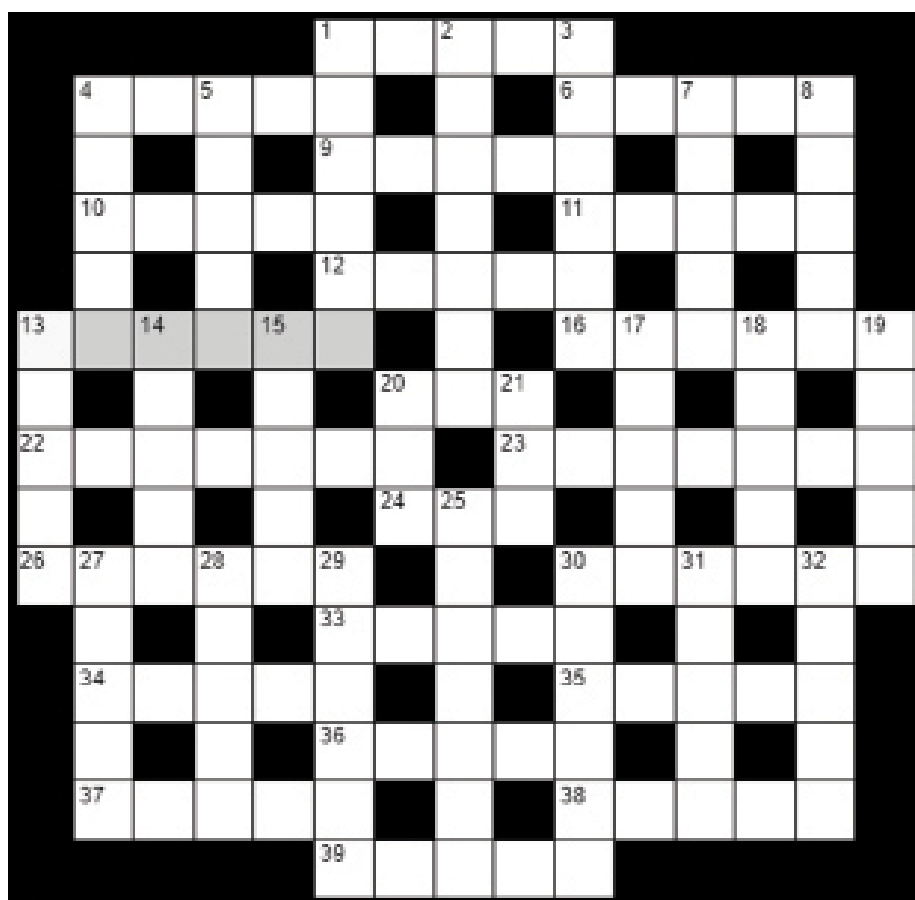
Philadelphia Chapel
Bennett Goldstein Supervisor
6410 N. Broad Street
Philadelphia, PA 19126

(800) 622 – 6410

Suburban North Chapel
Gabe Goldstein, Supervisor
310 Second Street Pike
Southampton, PA 18966

Southern New Jersey Chapels Available

КРОССВОРД



По горизонтали: 1. Обувь, закрывающая ногу не выше щиколотки. 4. Кондитерское изделие. 6. Тот, кто занимает ближайшее к кому-нибудь место. 9. Автомат, осуществляющий действия, подобные действиям человека. 10. Проявление нежности, любви. 11. Дальневосточная сардина. 12. Многоликий дух огня в мифологии мусульманских народов. 13. Ряд арок. 16. Тропическое растение с крупным, овальной формы плодом. 20. То же, что ягоды. 22. Высший военный чин. 23. Место перед сценической площадкой, где помещаются музыканты. 24. Купля и продажа товаров партиями, большими количествами. 26. Стиль, получивший развитие в европейском искусстве 1-й половины 18 в. 30. Отпечаток. 33. Машина для просеивания сыпучих материалов через сито, натянутое на вращающемся барабане. 34. Вступительная часть некоторых танцевальных форм. 35. В Древнем Риме: государственный совет, высший орган власти. 36. В старину: полевое укрепление с наружным рвом и бруствером. 37. Целая часть числа. 38. Счастливое, благоприятное стечение обстоятельств. 39. Разновидность бега лошади. **По вертикали:** 1. Речь, произносимая в приподнятом тоне. 2. Промышленное предприятие, обрабатывающее сырьё машинным способом. 3. Утверждение, суждение, проверенное практикой, опытом. 4. Мягкая кожа, выделанная под бархат. 5. Скошенная часть ребра или кромки на каком-либо изделии. 7. Излишек денег, возвращаемый при оплате товара, услуги. 8. Продольный размер. 13. Сооружение для хранения и ремонта самолётов и вертолёт. 14. Излюбленный предмет мыслей, разговоров. 15. Глупый человек, глупец. 17. Механизм для наматывания бумаги в бумагоделательной машине. 18. Предмет одежды. 19. Минерал, в состав которого входит свинец. 20. Нечто дурное, вредное. 21. Пулемётное или артиллерийское оборонительное сооружение. 25. Переработка, переплавка какого-либо металла. 27. Способ военных действий. 28. Ансамбль из восьми исполнителей. 29. Предмет, талисман, способный охранить от разных бедствий. 30. Свободное пространство перед началом строки. 31. Единица массы в метрической системе мер. 32. Созвездие Южного полушария.

ОТВЕТЫ НА СЕГОДНЯШНИЙ КРОССВОРД:

ПО ГОРИЗОНТАЛИ:

1. ТУФЛИ. 4. ВАФЛИ. 6. СОСЕД. 9. РОБОТ. 10. ЛАСКА. 11. ИВАСИ. 12. ДЖИНН. 13. АРКА-ДА. 16. АНАНАС. 20. ЗАД. 22. ГЕНЕРАЛ. 23. ОРКЕСТР. 24. ОПТ. 26. РОКОКО. 30. ОТТИСК. 33. БУРАТ. 34. АНТРЕ. 35. СЕНАТ. 36. РЕДУТ. 37. АНТЬЕ. 38. УДАЧА. 39. ГАЛОП.

ПО ВЕРТИКАЛИ:

1. ТИРАДА. 2. ФАБРИКА. 3. ИСТИНА. 4. ВЕЛЮР. 5. ФАСКА. 7. СДАЧА. 8. ДЛИНА. 13. АНГАР. 14. КОНЁК. 15. ДУРАК. 17. НАКАТ. 18. НОСКИ. 19. СУРИК. 20. ЗЛО. 21. ДОТ. 25. ПЕРЕДЕЛ. 27. ОСАДА. 28. ОКТЕТ. 29. ОБЕРЕГ. 30. ОТСТУП. 31. ТОННА. 32. СЕТКА.



731 Red Lion Road,
Philadelphia, PA 19115

Tel.: 215-677-8770
Fax.: 215-677-8748

Бесплатная
доставка
на дом!

ПРЕДОСТАВЛЯЕМ ВАМ ПО РЕЦЕПТУ ВРАЧА ВСЕ СУЩЕСТВУЮЩИЕ
ПРИНАДЛЕЖНОСТИ, ПРИБОРЫ И ПРИСПОСОБЛЕНИЯ ДЛЯ УХОДА ЗА БОЛЬНЫМИ

- Средства передвижения: костыли, ходунки и палочки
- Кислородные и дыхательные аппараты для использования на дому
- Аппараты для измерения давления и сахара в крови
- Диабетическая обувь, стельки, носки и чулки
- Лечебные пояса и наколенники из натуральной шерсти
- Регулируемые кресла-помощники



WEB: www.vspmedicalsupply.net
E-MAIL: vspsupply@verizon.net

GREATER NE MEDICAL CENTER. 10890 Bustleton Ave, Suite 100. Philadelphia, PA 19116

Alpha-Beta
MEDICAL EQUIPMENT AND SUPPLIES

Пн., Чт.: 9am – 7pm
Вт., Ср., Пт.: 9am – 5pm
Сб.: 10am – 2pm

Phone: 215.676.7622
Fax: 215.934.7822

МЫ ПРИНИМАЕМ:

- Independence Blue Cross • Blue Shield (PRO/HMO) • AmeriHealth •
- Health Spring • Keystone Plan East • Keystone 65 complete •
- Medicaid • Medicare • Health Partners •
- Больничные кровати
- Стульчики
- Инвалидные коляски (включая электрические)
- Костыли
- Кислородные аппараты
- Ходунки
- Лечебные чулки
- Аппарат CPAP (устройство против храпа)
- Протезы груди и лифчики к ним
- Памперсы, прокладки, лечебные чулки
- Диабетическая обувь



alphabetamedical@yahoo.com

Rullex

ОБЪЯВЛЯЕТ НАБОР

**SUBCONTRACTORS
CREW LEADERS
TOWER CLIMBERS**

ДЛЯ УСТАНОВКИ И ОБСЛУЖИВАНИЯ ОБОРУДОВАНИЯ
В СФЕРЕ ТЕЛЕКОММУНИКАЦИЙ

Опыт работы приветствуется
Высокая оплата труда и постоянная
занятость ГАРАНТИРУЮТСЯ



267-237-9944 267-398-2028

Stan Air Elite – HVAC

HEATERS AND AIR CONDITIONERS

УСТАНАВЛИВАЕМ, ОБСЛУЖИВАЕМ
И РЕМОНТИРУЕМ СИСТЕМЫ ОТОПЛЕНИЯ
И ЦЕНТРАЛЬНОГО КОНДИЦИОНИРОВАНИЯ

Большой выбор промышленных обогревателей и кондиционеров

Certified dealer of

Carrier LENNOX YORK

Также устанавливаем другие
системы кондиционирования

**ВОДОНАГРЕВАТЕЛЬНЫЕ
КОТЛЫ И БОЙЛЕРЫ**

- ГАРАНТИЯ
- УМЕРЕННЫЕ ЦЕНЫ

БЕСПЛАТНО цифровой термостат
с установкой новой системы



215-850-7190

www.stanairelitehvac.com
saehvac@gmail.com

215-460-6649